

Če Silvester piha in kiha,  
se na novega leta dan  
sonce prijazno nasmiha.

Oblačno bo.  
Pojavljale  
se bodo  
rahle padavine.

Murska Sobota, 27. december 2001, leto LIII, št. 52, odgovorni urednik Janez Votek, cena 240 sit



str. **18**

**BREZPLAČNI OGLASI**  
PREKMURJE tel: 02/25-15-795

**KOMMERS OGLASNIK**

Za  
drobec  
božičnega  
vzdušja  
v bolnišnici

EKOLOŠKO  
**KURILNO  
OLJE**

**"ECO OIL"**  
**56 49 613**  
VIDNO KONKURENČNE CENE

EOC, d. o. o., TRŽAŠKA 37A, 2000 MA-  
RIBOR. NAROČILA OD 7.00 DO 18.00.

Srečno  
in  
uspešno  
2002!

## Pri cerkvi sv. Magdalene na Kapeli



## Jubilejna božična trgatav

**B**ožična trgatav v družbi Kapela Vinogradništvo in vinarstvo je postala tradicionalna. Letošnja je bila že deseta po vrsti, brače pa je tokrat pošteno zeblo, saj so se temperature dan pred božičem spustile vse tja do 20 stopinj pod ničlo. S kakšnih tisoč trsov chardonnaya so natrgali toliko grozdja, da je s preše nateklo 150 litrov sladkega mošta.

Kar 212 Eoxlejevih stopenj sladkorja so namerili, čez leto pa bodo to božično vino prodajali kot suhi jagodni izbor.

Fotografija: J. Z.

## Super novoletni 3x3

# Kartica z glavnim dobitkom v Soboti

Poleg kartice, ki je zadela 100 milijonov tolarjev, v Pomurje še dva avtomobila ford KA

**L**oterijska sreča je bila letos naklonjena Prekmurcem, saj so v igrah na srečo, ki jih pripravlja Loterija Slovenije, pobrali kar nekaj glavnih dobitkov. Spomnimo se rekordnega dobitka 207 milijonov tolarjev v igri loto v letošnjem poletju. Stavni listek s sedmimi izžrebanimi številkami je bil vplačan na stavnem mestu v Lendavski ulici v Murski Soboti, ta dobiček pa je rekorden in največji, ki je bil doslej izplačan v Sloveniji. Le nekaj kol za tem je loterijska sreča ponovno obiskala Prekmurje, saj je stavni listek loto, ki je bil vplačan v Beltincih, zadel 63 milijonov tolarjev.

Prekmurcem in Pomurcem se je sreča nato še nekajkrat nasmehnila, saj so imeli še nekaj manjših dobitkov, vrednih prav tako milijon tolarjev ali nekaj več.

V sedanjem predprazničnem času pa se je loterijska sreča ponovno nasmehnila Prekmurcem. Kartica super novoletnega 3x3 z devetimi izžrebanimi številkami je bila prodana v Murski Soboti.



Kartica super novoletnega 3x3, ki je zadelaglavni dobiček 100 milijonov tolarjev, je bila prodana na stavnem mestu Loterije Slovenije v Lendavski ulici v Murski Soboti. Foto: J. Z.

In to spet na stavnem mestu v Lendavski ulici, kjer srečo igralcem deli Vida Potrbin.

Številke 15, 16 in 18 v vrstici A, 51, 55 in 56 v vrstici B ter 71, 77 in 78 v vrstici C so prinesle 100 milijonov tolarjev srečnemu dobitniku, ki še ni izdal svojega imena, dva srečneža s tega konca pa bosta vozila tudi nov avto ford KA. Enega je zadela srečka s številko 0396586, ki je bila prodana v Murski Soboti, drugi srečnež, ki je imel kartico s številko 0271356, pa je iz Martjanec.

L. K.

## NEPRESLIŠANO





Zadnja seja v G. Radgoni izredna

# Radgončani najbolj vestni

Zadnja izredna seja radgonskega občinskega sveta hitra in učinkovita

V četrtek, 20. decembra, se je zbral v radgonskem gaiskem domu na zadnji letošnji seji Občinski svet Občine G. Radgona. Ali so za konec namerno pustili dve »dobro pripravljene« zadevi, ki so ju le potrdili in sprejeli, ali pa so tako dolgo čakali na dodatna pojasnila, nam ni znano. Kakorkoli: svetniki so se v polnem številu zbrali na seji in poslušali pohvale predstavnikov podjetij Saubermacher iz Lenarta in Puconec ter sprejeli zahvale in darila župana.

Čeprav ni v navadi, so se tudi na tokratni izredni seji najprej pojavili za govorniškim odrom svetniki v vprašanji. Tako je gospo Deutsch Mesarič zanimalo, kako učinkovito je ločeno zbiranje odpadkov, ali vseeno ne odpeljejo potem vse skupaj na eno smetišče; poudarila je pomen gradnje regijskega centra v Puconcih. Gospod

Nekrep se je jezil zaradi nenehnega dvigovanja cen, gospo Novak pa je zanimalo, ali ne bi bilo mogoče urediti tudi v G. Radgoni ločenega zbiranja plastike, saj je te embalaže čedalje več; gospod Tirš pa je vse opomnil, da ekologija tudi nekaj stane, povzročitelji odpadkov pa smo mi vsi.

Mnenje k uvedbi takse za

obremenjevanje okolja zaradi odpadkov, ki jo je uvedla država z januarjem 2002, je podala Mojca Letnik iz podjetja Letnik - Saubermacher, d. o. o., Lenart in najprej pohvalila Radgončane, da so med vsemi stankami najbolj vestni pri ločevanju odpadkov. Svetniki so imeli na voljo dve varianti: da se cene storitev za izvajanje gospodarske javne službe zvišajo za 50 odstotkov ali pa da bo to občina pokrila iz proračuna (prihodki, ki nastajajo iz razlike med upravičeno in lastno ceno storitev, ki jih občina pridobiva od gospodinjstev, bi se znižali za znesek, ki je potreben za plačilo 50 odstotkov

takse). Svetniki so sprejeli prvo varianto.

Tudi Ivan Bürgermeister, direktor podjetja Saubermacher - Puconci, je pohvalil radgonsko občino, da je lahko za zgled vsem drugim pri izpolnjevanju obveznosti. Predlog investicijskega programa za projekt Regionalni center za ravnanje z odpadki Puconci mora potrditi še Ministrstvo za finance, na občino Gornje Radgona pa bo odpadlo 13,95 odstotka stroškov, ki jih bodo lahko pokrili prav s sredstvi novouvedene takse za odlaganje odpadkov.

Bernarda B. Peček ■

O sodelovanju obmejnih občin

# Mejo odstraniti iz naših glav!

Prejšnji petek je potekalo v Bad Radkersburgu na pobudo poslancev slovenskega in štajerskega parlamenta, mag. Janeza Krambergerja (SLS-SKD) in Antona Gangla (Steirische Volkspartei), srečanje županov z območja Radkersburga in Pomurja.

Namen srečanja sta poslanca predstavila tudi na kratki tiskovni konferenci. Evropska unija se bo namreč razširila. Kdaj se bo to zgodilo, ni tako pomembno, pomembnejše je vprašanje, kaj bomo počeli tisti, ki smo sedaj še v obmejni pokrajini, s to bistveno spremembo, odpravo meje namreč. Smo pripravljene odstraniti mejo iz naših glav? Zato sta oba, slovenski in avstrijski poslanec, s tem namenom začela s tako imenovano »inicijativo sosedstva«. Po več pripravljanih pogovorih so se v prvem krogu zbrali župani Štajerske ljudske stranke iz okraja Bad Radkersburg in župani SLS-SKD iz sosednjih občin Slovenije.

Vrste problemov majhne regije, o kateri bomo lahko govorili po odstranitvi meje, se je mogoče lotevati le s sodelovanjem občin, območnih institucij ter društev in zasebnikov. Posebno pozornost, kot je povedal poslanec Kramberger, pa je treba posvetiti oblikovanju malih in srednjih podjetij, kmetijstvu, izobraževanju ter turizmu in infrastrukturi. S tem čezmejnimi sodelovanjem želijo tako doseči in izkoristiti evropske sklade in domača vlaganja. V obeh strankah pa si želijo, da jim bodo k skupnim prizadevanjem sledile še druge politične opcije na obeh straneh meje.

C. K. ■

Podpisan sporazum o rastlinjaku v Renkovcih

# Čengrad z Nafto v boj za koncesijo

Lastniki kmetijskih zemljišč v okolici vrtine so le-ta pripravljene prodati občini

Podjetje za rabo in pridobivanje geotermalne energije Čengrad, d. o. o., Ivanci in Občina Turnišče sta pred kratkim podpisala sporazum o zgraditvi pokritega rastlinjaka, ki vključuje tudi projekt za vzrejo rib (afriških somov).

S tem je turniška občina odstopila o namere, da si tudi sama pridobi koncesijo za izkoriščanje geotermalne energije iz vrtine pri Renkovcih, ki so jo lani sanirali s pomočjo državnih sredstev v višini 4,9 milijona tolarjev in z enakim deležem sredstev iz občinskega proračuna. Zanimivo pa je, da si to vrtino še vedno lasti Nafta Lendava, čeprav naj bi omenjeno podjetje plačalo (vložilo) le enkratno odškodnino kmetovalcem za posevke na bližnjih zemljiščih. Za dela, ki so jih opravili pri vrtanju in sanaciji vrtine, so namreč dobili plačilo. Poleg tega si Nafta zdaj prizadeva pridobiti tudi koncesijo za izkoriščanje tople vode iz te vrtine, čeprav ni znano, kakšni so njeni načrti. Vlogo za koncesijo pa je oddalo (na Ministrstvo za okolje in prostor) še podjetje Čengrad. Po besedah njegovega prokurista Boža Dukiča so pričakovali, da bodo že do konca tega leta postavili pri

Renkovcih rastlinjak in za začetek v njem lahko tudi silvestrovali. Žal niso dobili koncesije, enako tudi ne Nafta in ne Občina Turnišče. Pogovarjali so se tudi s predstavniki Nafta, ki so predlagali, da bi jim Čengrad »odštel« kot neke vrste odškodnino 100 milijonov tolarjev ali pa bi bil tolikšen njihov vložek v tem projektu. Na to niso pristali, ker so prepričani, da je vrtina oz. topla voda v njej državna last; blizu 5 milijonov tolarjev pa je vložila vanjo tudi turniška občina, s katero so se naposled dogovorili (s podpisanim sporazumom), »da si pravico rabe geotermalnega energetskega vira pridobi v skladu z Zakonom o rudarstvu podjetje Čengrad, d. o. o.«

V ta namen je Čengrad že začel upravni postopek za pridobitev dovoljenja za izvajanje predhodnih raziskovalnih del na območju naselja Renkovci in vložil tudi pobudo za začetek

postopka za pridobitev rudarske pravice za rabo geotermalnega energetskega vira iz vrtine Fj-5. Kot že omenjeno, nameravajo zgraditi velik pokrit rastlinjak, ki bi pomenil tudi nova delovna mesta. Občina Turnišče pa pripravljaja idejni projekt za vzrejo rib, ki prav tako pomeni novo razvojno priložnost.

Postavlja se vprašanje, kdo bo zdaj močnejši v boju za pridobitev koncesije: Nafta ali Čengrad skupaj z Občino Turnišče?

Jože Graj ■

Razkriški svetniki potrdili proračun za leto 2002

# Ceste, mlin, dom ...

Vrtec jih posebej skrbi zaradi premajhnega števila otrok in nezadostne opreme - Ne za 25,3, ampak samo za 7 odstotkov višje cene vode

V časih gre rado tudi v drugo, ne le v tretje. Tako so člani Občinskega sveta Občine Razkrižje po dveh obravnavah že sprejeli tudi končno besedilo odloka o proračunu občine za leto 2002, in to soglasno, čeprav so imeli nekateri v razpravi pomisleke, pripombe in drugačne predloge.

Tako so kar precej dolgo »razčičevali« financiranje otroškega vrtca, ki deluje v okviru OŠ Razkrižje na Šafarskem, potem ko je ravnatelj skupnega vzgojno-izobraževalnega zavoda Adolf Pergar (je tudi svetnik) opozoril, da

sredstva, ki so planirana za delovanje vrtca - 14,8 milijona tolarjev - ne bodo zadostovala. Skrbi ga predvsem to, da spet ne bodo mogli kupiti igral in opreme, tako da bi lahko uredili tudi igralne kotičke, kot jih imajo v večini drugih vrtcev. Poleg tega je določena prenizka ekonomska cena glade na vse stroške (plače zaposlenih, prehrana, materialni izdatki idr.), ki jo plačujejo starši, razliko pa občina, tako da preživajo za vrtec tudi sredstva iz šolskega programa in ga s tem siromajšijo. V razpravi smo lahko slišali pripombe, češ da morda razkriški vrtec ni dovolj zanimiv, tako da bi se povečalo zanimanje za vpis otrok (po možnosti tudi iz sosednjih občin), s tem pa bi se povečal tudi priliv sredstev iz obeh virov. Ob tem je bilo postavljeno tudi vprašanje, ali ni v vrtcu preveč zaposlenih. Trenutno je vpisanih namreč samo 25 otrok, blizu 50 pa jih ne obiskuje

vrtca. Prevladalo je mnenje, da starši ne vpisujejo otrok v vrtec predvsem zaradi stroškov, zato je župan Stanko Ivanušič na glas razmišljal, ali ne bi namesto povišanja ekonomskih cen le-te znižali, razliko pa pokrili iz občinskega proračuna. Ob tem je še poudaril, da bi morali v okviru Slovenije doseči spremembo kriterijev za financiranje vrtcev, tako da manj razvite občine ne bi bile prikrajšane, kot so zdaj zaradi nizkih osebnih dohodkov staršev in s tem njihovega manjšega deleža pri pokrivanju ekonomske cene za delovanje vrtca. Svetniki so se s to pobudo strinjali in sprejeli tudi sklep, da bodo dodatno (v rebalansa proračuna) zagotovili sredstva za opremo in igrača.

Med investicijskimi odhodki pa so zagotovili največ sredstev za posodobitev cest (30 milijonov SIT), ureditev Slomškovega mlina (15,5 milijona SIT), adaptacijo in rekonstrukcijo kulturnega doma na Šafarskem (9 milijonov SIT), rekonstrukcijo javne razsvetljave v občini Razkrižje (5 milijonov SIT) itd.

Jože Graj ■

V nedeljo popoldne je bila ...



... v dvorani vaškega doma v Dokležovju slovesnost v počastitev dneva samostojnosti. V bogatem kulturnem programu so se predstavili učenci osnovne šole in člani društva prijateljev mladine. M. J. Foto: J. Z.

V velikanih slovenske besede ...



... Prešernu, Slomšku, Cankarju, Kleklu, Jeriču ... je slovenski in prekmurski narod skozi stoletja črpal moč in utrjeval narodno zavest, ki je pripeljala do samostojne države. Jasno voljo Slovencev je izkazal plebiscit leta 1990. Po odločnih korakih smo dobili svojo državo, nad katero pa smo danes nemalokrat tudi razočarani, je v svojem govoru na osrednji občinski proslavi v Črenšovcih poudaril župan Anton Tömar. Kadar s prekmurskega zornega kota gledamo proti Ljubljani, jo vidimo kot prestolnico politične in ekonomske moči, je še dejal. Proslavo v počastitev dneva samostojnosti Narodna zavest Slovencev skozi stoletja sta pripravili ob strokovni podpori dr. Andreja Hozjana Kulturno društvo Trnje in Kulturno društvo Črenšovci. M. H. Foto: Š. G.

Sožitje za osebe s posebnimi potrebami



Društvo Sožitje Murska Sobota je pripravilo slovesnost, ki se je je udeležilo kar sto petdeset ljudi. V kulturnem programu so nastopili naši mladi plesalci pod vodstvom g. A. Pušnika, varovanci VDC s pevsko točko in skupina Novo življenje z božičnimi napevi.

Na občnem zboru, ki je bil po kulturnem programu, so potrdili nov mandat predsednici Sožitja ga. Mariji Bačič.

Potem je bilo praznično kosilo, med katerim je prišel še božiček in s praktičnimi darili obdaroval mladostnike. - D. Z.

**Tišinski svetniki o novih cenah in osnutku proračuna 2002**

## Življenje postaja čedalje dražje

**N**a letošnji zadnji redni seji so imeli tišinski svetniki nevhvalno delo, saj so morali sprejeti kar nekaj sklepov o povišanju cen. Morda je ravno zaradi tega župan Alojz Flegar v šali dejal, da se bodo, glede na to, kakšen dnevni red imajo na tej seji, morali nekaj dni skrivati. Jasno je, da občanom povišanje cen ni ravno všeč, toda, kot je bilo slišati obrazložitve k določenim sklepom, povišanje določenih cen je bilo zaradi čedalje dražjih storitev nujno.

Tako so najprej povišali ceno za vzdrževanje pokopališč, saj mora občina iz proračuna za stroške, ker se pač vsega s prispevki občanov ne pokrije, dodati še svoj delež. Ker pa se cene vzdrževanja in drugih investicijskih stroškov za pokopališča vsako leto višajo, si bodo morali zneske nekako razdeliti, zato so sprejeli med predlaganimi variantami najmanj obremenjujočo za občane, in sicer, da se cena dvigne le za sedem odstotkov, kolikor znaša tudi letna rast inflacije. Pomembnejše pa je bilo povišanje cene za vodo. Tudi tukaj se cene vzdrževanja, predvsem pa analize vode povečujejo, zato je bilo povišanje nujno potrebno. Za kubični meter vode je bilo treba do sedaj odšteti petinštirideset tolarjev, po novem pa bo pet tolarjev dražja. Tukaj je bilo kar precej polemik, za koliko povišati ceno vode. Če bi hoteli pokriti vse stroške zgolj s sredstvi občanov, bi morala znašati cena vode enainosemdeset tolarjev za kubični meter, kar pa bi pomenilo skoraj stodontno povišanje. Večina svetnikov je seveda temu ugovarjala, tako da so pristali pri prej omenjeni ceni, kjer bo morala prispevati skoraj polovico sredstev še vedno občina. Nekoliko višje pa bo tudi nadomestilo za stavbna zemljišča, saj so na petkovi seji zvišali točko za izračun nadomestila z 0,6 na 0,7 tolarja. Vse povišane cene bodo začele veljati z novim letom.

V petek pa so dobili tišinski svetniki prvič na mizo tudi že predlog proračuna Občine Tišina za leto 2002. Ker se bodo številke postavk verjetno še spremenile, je težko povedati, čemu bodo naslednje leto posvetili največ pozornosti. Kljub temu pa lahko povemo, da je proračun v osnutku zastavljen v višini nekaj čez 480 milijonov SIT, medtem ko naj bi znašali odhodki brez investicij blizu 290 milijonov SIT. Tako naj bi ostalo za kapitalne investicije, med katere štejejo predvsem vodovod, osnovno šolo in kanalizacijo, več kot 190 milijonov SIT. Ta številka, namenjena za investicije, se seveda lepo sliši, toda, kot so opozorili nekateri, občina mora v tem trenutku izterjati kar za 46 milijonov SIT terjatev, kar nekoliko pokvari optimistično zastavljeno vsoto za investicije. Kakorkoli že, sedaj so na vrsti odbori za različna področja, ki bodo imeli do začetka januarja čas, usklajevati predpostavke, predvidoma okrog dvajsetega januarja pa naj bi proračun sprejeli.

C. K. ■

**V Črenšovcih zamesili, v Dobrovniku razrezali pogačo**

## Prvi regionalni projekt

S skupno kandidaturo uspeli dobiti iz državne blagajne 232,4 milijona tolarjev nepovratnih sredstev, v petek pa je bil na vrsti podpis sporazuma o razdelitvi tega denarja

**Č**e se porodi dobra ideja v pravem trenutku in na pravem mestu, je to običajno zadetek v polno. Tako se je zgodilo tudi z zamisljo o skupni kandidaturi občin Črenšovci, Turnišče in Dobrovnik na letošnjem razpisu Sklada za regionalni razvoj Ministrstva R Slovenije za gospodarstvo za pridobitev nepovratnih sredstev za vlaganje v komunalno infrastrukturo.

Priloge na skupno kandidaturo s skupnim projektom, ki vključuje gradnjo kanalizacijskih sistemov in čistilnih naprav, so se začele v občini Črenšovci, kjer se je za to idejo še posebej ogrel

tamkajšnji župan Anton Törnär. K sodelovanju je povabil še sosednji občini Turnišče in Dobrovnik, ki sta se prav tako lotili gradnje kanalizacije in čistilnih naprav. Po vsej verjetnosti bi

veljalo isto povabilo še občini Velika Polana, vendar so tamkaj zadeve pri sprejetanju razvojnih odločitev zaradi znanih razmer (nesoglasja med županom in občinskem svetom) zastale.

Vrednost potrebnih del, ki so jih vključili v fazi medobčinski projekt (imenujejo ga tudi prvi regionalni projekt), znaša 827,3 milijona tolarjev – od tega v občini Črenšovci 425,2, v občini Turnišče 342,3 in v občini Do-

brovnik 59,7 milijona tolarjev. V usklajevalnem postopku v okviru Regionalne razvojne agencije Mura so ta projekt sicer uvrstili v 2. prioritetni razred, tako da ni bilo ravno dosti možnosti, da bi dobili zanj v Ljubljani zeleno luč že letos. Zgodilo pa se je, da so na višjem nivoju odločanja ta projekt uvrstili v 1. prioritetni razred in odobrili za njegovo izvajanje 232,4 milijona tolarjev, s tem da jim bodo letos nakazali le približno tretjino tega zneska. Še prej pa so dobili nalogo, da se morajo vse tri občine dogovoriti o razdelitvi teh sredstev.

Tako je bilo treba pripraviti in sprejeti tudi poseben sporazum, kako razrezati to denarno pogačo. Minuli petek so to storili na priložnostni slovesnosti v kulturnem domu v Dobrovniku. Glede na prijavljena investicijska vlaganja v skupnem projektu je pripadlo Občini Črenšovci 119,5, občini Turnišče 96,0 in občini Dobrovnik 16,9 milijona tolarjev.

Obenem so pripravili tudi razstavo študentov BTF iz Ljubljane na temo krajinska arhitektura občine Dobrovnik in predstavitev družbe FJF Škrlec iz Murske Sobote, ki bo v Dobrovniku uredila svoj obrat oziroma podjetje za proizvodnjo ortopedskih in medicinskih pripomočkov z nazivom Ortovita – Sanitetna hiša, d. o. o., Dobrovnik. Vsekakor gre za spodbudno novico na razvojnem področju občine Dobrovnik.

Jože Graj ■



Če kaj dobiš, seveda z veseljem podpišeš. Tako so storili tudi župani Anton Törnär, Jožet Kocet in Marjan Kardinar. (Foto: J. G.)

**Cankovski svetniki o izhodiščih proračuna**

## Realnost pred vsem

**Velika odvisnost od državnega proračuna**

**Z**a sabo ne želim pustiti zadolžene občine, zato ne načrtujem kakih večjih stvari, s pridržkom pa jemljem vsakršne dodatne občinske obremenitve. To pomeni, da ne napihujem proračuna, ampak predvidevam realna dodatna sredstva, je poudaril ob obravnavi globalnih izhodišč za pripravo proračuna v letu 2002 župan občine Cankova Viktor Voršič. Dodal je še, da je primerna poraba visoko nad zmogljivostjo zagotavljanja lastnih virov, kar predstavlja veliko odvisnost od državnega proračuna. Če k temu dodamo, da sistem financiranja občin na nacionalni ravni ne ustreza dejanskim nalogam in potrebam občine, je jasno, da ima zaradi tega občina razvojne in strukturne težave, je še pripomnil.

»Ob nazorni županovi predstavitvi pa vendarle pogrešam dolgoročno strategijo razvoja. Preveč se ukvarjamo s sedanostjo, ki je obremenjena s preteklostjo, premalo pa s prihodnostjo. Če bomo delali le za danes, smo obsojeni na propad. Morda bi kazalo vključiti razne institucije, ki bi nam začrtale nadaljnji razvoj. Pri tem pa mora biti občinski svet dovolj moder glede porabe sredstev v te namene. V pripravo kvalitetnega proračuna za prihodnje leto pa so se doslej premalo vključevali odbori,« je opozoril Alojz Grah.

Pridružil se mu je podžupan Viktor Geder, rekoč, da »bi odbori morali imeti jasno vizijo, kaj želijo naši občani. To naj bi pripravili vsaj v januarju, bolj pa bi se morali vključevati tudi vaški odbori.« Tudi šofen Flisar je menil, da je »omejeno gradivo, ki izhodišče za de-

sem pa me skrbi, kdaj bo projekt oskrbe z vodo zaživel, da vse skupaj ne bo trajalo predolgo.« Po besedah Jožeta Pintariča pa bi morali bolj razmišljati tudi o ureditvi projekta spominskega parka in športno-rekreacijskega centra v Skakovcih. Župan Viktor Voršič mu je odgovoril, da ta projekt ni mogoče izpeljati v kratkem času, zato bo prihodnje leto na vrsti prva faza gradnje spominskega parka z zelenico in potkami ob hkratni ureditvi ulične razsvetljave.

Milan Jerše ■

Na seji so sprejeli tudi predlog odloka o režijskem obratu kot samostojni notranji organizacijski enoti občinske uprave, ki bo opravljala vse dejavnosti obveznih in neobveznih javnih gospodarskih služb. Vrednost točke za izračun nadomestil za uporabo stavbnega zemljišča v letu 2002 so zvišali od zdajšnjih 0,50 na 0,80 tolarja.

### Šolski ples

**U**čenci OŠ Kapela so v letošnjem šolskem parlamentu na temo *Moj prosti čas* tudi predlagali, da bi imeli na šoli ples. Od skoraj dvesto učencev se je zbralo trideset najbolj vnetih plesalcev in ob dobri glasbi, ki so jo tudi sami »vrteli«, so izkoristili slabe tri šolske ure ter se zabavali.

Znoj je tekkel v potokih. Veselo jih je bilo gledati, kako so sproščali svojo odvečno energijo. Dokaz več, da se mladi znajo poveseliti in razbremeniti, hkrati pa pozabiti na vsakodnevne skrbi, ki jih tarejo tako v šoli kakor tudi doma. Ob koncu so sklenili, da se januarja ponovno zberejo, seveda še v večjem številu. Zadali pa so si pomembno nalogo: čim manj negativnih ocen, prijetno razpoloženje in kulturno obnašanje na šoli. Če bodo držali svoje objube, jih bodo tudi tisti, ki o odločitvi ali se bodo zabavali v tem smislu v šoli nadaljevali ali ne.

**V Radencih tri dni o okoljski vzgoji**

## Izkušnje, povezovanje ...

**Prišli tudi predstavniki univerz iz Anglije, Avstrije in Poljske**

**K**ako združiti naravoslovna znanja v harmonično celoto, ki bi temeljila na spoznanjih, da je planet Zemlja enkratna, živa celota, da je treba okolje našega planeta zavarovati pred uničenjem in nesmotnim izkoriščanjem naravnih virov in da mora izobraževanje upoštevati celovitost človeškega bitja?

O tem in drugih vprašanih so spregovorili udeleženci 3. srečanja učiteljev naravoslovnih predmetov, ki je potekalo v Radencih od nedelje do torka v organizaciji Zavoda R Slovenije za šolstvo in šport. Imeli so simpozijška predavanja, ki so govorila večinoma o novih, sodobnih metodah poučevanja naravoslovja v osnovnih in srednjih šolah, pedagoške delavnice o povezovanju teoretičnega znanja z življenjskimi izkušnjami ter spretnostmi in celostnem spoznavanju naravoslovja, prostorske predstavitve vsebin za poučevanje naravoslovja v osnovnih in srednjih šolah idr.

Dr. Barica Marentič Požarnik z Univerze v Ljubljani je ob tem med drugim poudarila, da večina učiteljev naravoslovja med svojim študijem ni bila deležna prijemov in metod, kot so, da je učitelj sam zgled, ko spremlja in komentira aktualne dogodke ter zavzema stališča do raznih okoljskih dilem, da kaže osebni interes in zavzetost do obravnavanih tem, izraža pozitivna pričakovanja do učencev, jim postavlja

usposabljanje novih kadrov in spremeniti način dela tistih, ki že poučujejo, tako da bodo v pouk vključevali tudi interaktivne metode sodelovalnega učenja, dialoga, igre vlog in simulacij, da



Dr. Tim Brosnan iz Anglije: »Četrtič sem pri vas in ugotavljam, da Slovenija pripisuje pouku naravoslovja izredno pomembno vlogo. Ob tem dosega tudi dobre rezultate.«

no razpoloženje zaupanja, tako da je mogoče spraševati, izražati tudi drugačna stališča, se zmotiti, zaprositi za pomoč, da ob praktičnih laboratorijskih in terenskih vajah spodbuja samostojnost in iniciativno učencev ... Po njenem mnenju je treba zato

bodo upoštevali interese in izkušnje učencev, sodelovali z drugimi učitelji pri predmetno zasnovanem projektom in drugem delu, pri katerem učenci raziskujejo njim pomembne teme in imajo tudi možnost svoje rezultate predstaviti drugim.





Tondach Slovenija po več kot milijardni naložbi v modernizacijo proizvodnje

# Tuji kapital že daje rezultate

Vrednost prodaje bo letos dosegla 1,7 milijarde tolarjev

**D**a je strah pred tujim kapitalom največkrat odveč, se je doslej že velikokrat potrdilo, zlasti če tuji partner misli resno in želi ohraniti proizvodnjo, saj prihaja s pritožbo tujega kapitala v podjetje običajno tudi nova tehnologija. Ko so križevski opekarnarji pred leti snovali vizijo razvoja podjetja, so ugotovili, da s takšno strukturo proizvodnje in s tedanjo tehnologijo ne bodo vzdržali na čedalje konkurenčnejšem tržišču. Na izbiro so imeli dve možnosti, ali nadaljevati s takratno proizvodnjo, ki bi jih mogoče še nekaj let obdržala pri življenju, ali iti v temeljite spremembe.

Čeprav so se zavedali, da bodo doživljali korenite pretrese, so se odločili za drugo pot. Za dolgoročno ohranitev podjetja so potrebovali naložbo, ki je sami niso zmogli, zato so se začeli ozirati za ustreznimi partnerji. Ker jih doma ni bilo, so se po številnih pogovorih odločili za avstrijski koncern Tondach, ki je takrat že razvijal mrežo opekarn v svojem sosedstvu. Predvsem

podobnost v proizvodnih programih je bila odločilna, da se je avstrijski partner začel zanimati za proizvodnjo v Križevcih, kjer so takrat že začeli opuščati zidni program in se v celoti presmerjati v izdelavo strešnikov.

Odločitev za Tondach ni bila naključna, pravi Branko Zidar, eden od dveh direktorjev Tondacha Slovenija, saj je avstrijski partner največji izdelovalec stre-

šne kritine v tem delu Evrope, dosednji rezultati sodelovanja pa kažejo, da je bila odločitev pravilna. Avstrijski partner, ki je zdaj stoo odstotni lastnik v križevskih opekarnah, je vložil v posodobitev proizvodnje 12 milijonov mark, kar je imelo seveda za posledico presežne delavce, za katere so poiskali najustrenejše rešitve. 82 zaposlenih je zdaj optimalno število in tudi ob nadaljnjih posodobitvah ni pričakovati, da bi prihajalo do presežnih delavcev.

Čeprav je tuji partner v svojo slovensko firmo že vložil 12 milijonov mark, bo s posodobitvijo proizvodnje nadaljeval, saj ugotavlja, da naložbe dajejo rezultate. Kakovostna surovina, sodobna tehnologija in pridnost tukaj-



BRANKO ZIDAR: »Kakovostna surovina, sodobna tehnologija in pridnost naših ljudi so prednosti, ki nam zagotavljajo uspeh.«



JOŽE ŠTRAKL: »Količinsko prodajo smo letos povečali za desetino, vendar nas to ne zadovoljuje, saj so na trgu še tržne niše, ki jih moramo izkoristiti.«

šnjih ljudi podjetju Tondach Slovenija zagotavljajo uspeh.

Rezultati, ki jih dosegajo podjetje, se merijo po količinski prodaji, ki bo letos za desetino večja kot lani, zatrjuje direktor Jože Štrakl, ki se v podjetju Tondach Slovenija bolj posveča komercialni. Vendar jih ti rezultati ne zadovoljujejo, saj še obstajajo tržne niše. V celotnem koncernu Tondach, ki je specializiran za proizvodnjo strešne kritine, letno izdelajo 350 milijonov opečnih enot, od tega jih odpade na opekarno v Križevcih 15 milijonov kosov. V strukturi prodaje, ki bo v podjetju Tondach Slovenija letos dosegla vrednost 1,7 milijarde tolarjev, večji delež

odpade na izdelke, ki jih naredijo v tujih Tondachovih tovarnah, križevska tovarna pa izvozi tudi del svojih izdelkov. Letos bodo izvozili 15 odstotkov proizvodnje, prihodnje leto pa naj bi izvoz že podvojili. Možnosti za to so, saj so v križevski opekarni specializirani v izdelavo glazirane in engubirane strešne kritine, povpraševanje po teh izdelkih pa je tudi na tujih trgih.

Z manjšimi naložbami je mogoče zmogljivosti tovarne še povečati, vendar si prizadevajo, da dosežejo optimalno razmerje med proizvodnjo in prodajo. Konkurenco na trgu je čutili in cenovno se je treba prilagajati, zato namenajo posebno skrb zmanj-

ševanju stroškov, povečevanju produktivnosti in seveda kakovosti izdelkov. Ob tem se v vsaki stvari zavedajo, da je doseganje vseh teh ciljev predvsem odvisno od ljudi, zato namenajo posebno pozornost odnosu do zaposlenih in med zaposlenimi ustvariti občutek, da so del celote in da le kot celota lahko dosežejo dobre poslovne rezultate. se iz leta v leto izboljšujejo prihodnje poslovno leto naj že končali z dobičkom. Za prizadevanje pa se bodo že letos z poslenim vsaj delno oddolžili božičnico, ki bo znašala polovico mesečne plače.

Ludvik Kovač

## Prvi Zbirni center v Murški Soboti

# Z ločenim zbiranjem manj na smetišče

Na 8 tisoč prebivalcev en zbirni center za ločeno zbiranje odpadkov - Zaradi zbirnih centrov bodo lahko imeli manjše zabojnike za smeti

**V** torek, 18. 12. 01, so odprli na dvorišču podjetja Saubermacher & Komunala ZBIRNI CENTER, ki je novost v pomurskem prostoru in v Sloveniji. V skladu z Odredbo o ravnanju z ločeno zbranimi frakcijami pri opravljanju javne službe ravnanja s komunalnimi odpadki (Uradni list R Slovenije št. 21, 23. 3. 2001) bodo morale do konca leta 2003 podobne centre urediti vse občine oziroma kraji z več kot 8 tisoč prebivalci. Na območju nekdanje občine Murška Sobotica je predvidenih pet centrov. Naloga občinskih uprav je, da zagotovijo ustrezen prostor.

Zbirni center na dvorišču podjetja Saubermacher & Komunala je namenjen vsem prebivalcem sotoške občine, ki imajo komunalne odpadke (ne industrijske).

Opremljen je za ločeno zbiranje papirja in lepenke vseh velikosti in vseh vrst, stekla vseh velikosti in oblik, plastike, odpadne kovine, lesa - odpadne embalaže iz lesa -, oblačil, tekstila, jedilnega olja in maščob, barv, črnila, lepil in smol, detergentov, baterij in akumulatorjev, električne in elektronske opreme in kosovnih odpadkov.

V zbirnem centru torej ne bodo zbirali klasičnih gospodinjstvih odpadkov, ki jih mečemo v zabojnike za smeti in jih tedensko ali štirinajstdnevno odvažajo delavci podjetja.

Tu bodo zbirali tiste odpadke, ki se lahko ponovno uporabijo ali predelajo.

Zaradi ločenega zbiranja odpadkov bodo potrebovali manjše zabojnike, kar bo v prihodnjih letih, ko se bo cena za odpadke povečevala iz leta v leto, še kako pomembno.



Zbirni center je za mesto M. Sobotica velika pridobitev - zdaj ni več razloga, da bi baterije še naprej metali v koš za smeti in olje zlivali v odtok.

## V Sloveniji šest mešanih podjetij Saubermacher

# Z najvišje gore v naše gozdove

Saubermacher Süd proslavil desetletnico delovanja z otvoritvijo novih poslovnih prostorov

**M**atično podjetje Saubermacher iz Gradca je največje zasebno podjetje v Avstriji, ki se ukvarja s storitvami na področju ravnanja z odpadki. V dvajsetletnem delovanju je podjetje preraslo iz družinskega podjetja v veliko firmo s številnimi podružnicami v tujini in več kot 1200 zaposlenimi in 1,2 milijarde šilingov prometa. Številnim poslovnim uspehom so v letu 2001 dodali še enega: vzpon na najvišjo goro sveta, saj so bili pokrovitelji očiščevalne akcije enajstih alpinistov, ki jih je vodil Wolfgang Fasching - na gorskem masivu Nyanchen Thanglha so zbrali 40 100-litrskih vreč odpadkov.

Hčerinsko podjetje v Murški Soboti Saubermacher Süd pa praznuje desetletnico delovanja in je postalo s štirimi družbami eden največjih operaterjev s področja zbiranja odpadkov v Sloveniji. Družbam v Murški Soboti,

Puconcih in Lenartu se bosta v prihodnjem letu pridružili tudi podjetji ODVOZ iz Maribora (mešano podjetje Snage Maribor in Saubermacherja) ter PUP - Saubermacher Velenje (ustanovila sta ga PUP Velenje in Sau-

bermacher). Direktor Rudi Horvat je s ponosom odprl nove prostore podjetja v ulici Matije Gubce 2. Njihov cilj je, prodreti do Ljubljane, in prepričani so, da jim bo uspelo še pred končanjem predora pod Trojanami.

Vsa pozornost pa je ta čas usmerjena v gradnjo zbirno-sortirnega centra v Puconcih, ki je največji in vzorčni tovrstni projekt v Sloveniji. Te dni so prejeli še zadnje vodno in okoljevarstveno soglasje, tako da bodo v letu 2002 lahko začeli z gradnjo takoj, ko bodo to dopuščale vremenske razmere.

B. B. P.

## Vseevropska kampanja v M. Soboti

# Tudi manjša podjetja na spletnih straneh

Izbrali bodo nekaj manjših podjetij, ki bodo pilotno predstavljena na spletnih straneh

**V** sredo, 12. decembra, so pripravili Pospeševalni center za malo gospodarstvo, Območna obrtna zbornica M. Sobotica in Razvojna agencija Sinergija v okviru vseevropske kampanje Euro Info Centrov informativni dan na temo vpeljevanja elektronskega poslovanja v manjša podjetja.

Elektronsko poslovanje po svetu je postalo že orodje uspešnih podjetij, vendar si ga lahko privoščijo po navadi le veliki ali taki, ki imajo primerno usposobljen kader. V Sloveniji, predvsem pa v Pomurju, ima le malo podjetij predstavitev na spletnih straneh. Pri tem naj bi jim v prihodnje pomagali prav Euro Info Centri v sodelovanju s sodelavci Sinergije, saj naj brani skupini manjših podjetij omogočili pilotno predstavitev na spletnih straneh. Predavatelj Vladimir Rugelj je v sredo predstavil elektronsko poslovanje, njegove prednosti in pasti ter integriranje e-poslovanja v strukturo podjetja. Ervin Zupančič pa je predstavil podjetje v bližini Maribora, že posluje na ta način in izdeluje lesnopredelovalne stroje.

B. B. P.



Alpinistična ekspedicija je bila doslej najbolj odmevna reklama za podjetje, zato Rudi Horvat razmišlja, da bi tudi v Sloveniji uvedli koristno in v odmevno akcijo »Oočistimo naše gozdove za gobarji«.









# Božični koncert Glorije

V sklopu božičnih koncertov, ki jih imajo po raznih krajih Pomurja - Razkrižje, Trnje, Beltinci itd. -, je komornemu pevskemu zboru Glorija tudi v Lendavi uspelo napolniti cerkev sv. Katarine z ljubitelji kakovostnega zborovskega petja. Čeprav je bil poudarek na božičnih skladbah, je 24 pevcev in pevk pod vodstvom Jožeta Gerenčerja in ob spremljavi Olge Kous na orglah poskrbelo za raznoliko glasbeno ponudbo, primerno predbožičnemu razpoloženju.

Tako so obiskovalci prisluhnili sedemnajstim skladbam, kot so Ave Maria, Sveta noč, Že počiva vsa narava, Večerna pesem, torej skladbam bolj ali manj znanih domačih in tujih avtorjev. Zbor je tudi tokrat dokazal, da je dobil v preteklih letih upravičeno vsa priznanja in povabila na nastope po Sloveniji in tujini.

Repertoar zboru vključuje skladbe iz obdobja renesanse do priredb slovenskih narodnih, črnske duhovne in tudi pesmi iz sveta zabavne glasbe. Predsednik zboru je Štefan Žerdin, druga



dirigentka in korepetitorica pa Edita Žalik. V sedmih letih delovanja so ob nastopih po Sloveniji peli še v Avstriji, Hrvaški, na Madžarskem, imeli so turnejo po Kanadi. Leta 1999 so dobili bronasto plaketo na tekmovanju Na-

ša pesem v Mariboru, junija letos pa so na svetovnem tekmovanju pevskih zborov v Olomcu na Češkem v močni konkurenci osvojili srebrno odličje, svojo kakovost pa bodo precizkusili letos na mednarodnem tekmovanju

pevskih zborov na Rodosu v Grčiji.

Izdači so tudi zgoščenko z naslovom Vóra hije, sunce mi zahaja in kaseto z naslovom Šopek božičnih narodnih.

Jože Gabor ■

## Darovi za gradnjo nove mursko-soboške pokrajinske knjižnice

Za gradnjo nove murskosoboške knjižnice so darovali: družina Juša Makovca iz Murske Sobotice, stanovci bloka v Slovenski 7, Murska Sobota, Madžarska narodnosna skupnost Občine Moravske Toplice, Jože in Gizela Gruškovnjak, Ljubljana, družina Nerat iz Murske Sobotice, Suzana Szabo Pahič, Murska Sobota, Irena Pavlič, Ljubljana, Marjan Pavlič, Ljubljana, dr. Anton Vratuša, Ljubljana, Jože Vugrinec, Bogojina, Milan Zrinski, Beltinci, Slavica Žuman, Ljutomer, ter Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota (10.000,00 SIT namesto voščilnic za božič in novo leto 2002).

Če se bo kdo odločil namesto za voščilnice darovati za gradnjo novega knjižničnega informacijskega središča v Murski Soboti, lahko nakaže svoj denarni prispevek na žiro račun Pokrajinske in študijske knjižnice Murska Sobota št. 51900-603-32036, s sklicem na 763005 in s pripisom »za novogradnjo«.

Denar, pridobljen v ta namen, se zbira na posebnem kontu, uporablja se bo izključno za opremljanje nove knjižnice.

Vsem za plemenito gesto in denar prav pristrčna hvala, vsem ljudem dobre volje pa v bližajočem se novem letu 2002 veliko veselja, miru in sreče!

Delavci PiŠK Murska Sobota

V M. Soboti, v sredo, 26. decembra 2001, na dan samostojnosti ■

### Bogato cerkveno petje



V murskosoboški katoliški cerkvi že šestdeset let deluje mešani cerkveni pevski zbor, ki bogati bogoslužje pri nedeljskih mašah ob deseti uri. Zbor, ki ga ta čas vodi maestro Marjan Potočnik (posnetek), sodeluje tudi ob velikih slovesnostih ali praznikih. Repertoar je obsežen, saj zajema tako slovenske in latinske mašne pesmi kakor tudi preproste ljudske pesmi. Mešani mladinski pevski zbor je »star« pet let. Udeležuje se različnih mladinskih srečanj, poje pa pri nedeljskih družinskih mašah, ki so ob nedeljah ob deveti uri. Zbor vodi Tomi Bušinovski. V župniji imajo tudi psalmiste, ki jih vodi Elka Bratina. Imajo tudi otroški pevski zbor. Večkrat nastopi skupaj z mladinskim zborom. Zbor vodi redovna sestra Marija. Peter Vogrinčič pa vodi cerkvene ljudske pevce, ki pojejo običajno pri večni maši. - Foto: Š. S.

### Vrhunska glasbena umetnost - v cerkvi!



V obilici predbožičnih koncertov je prav gotovo izstopal tisti, kjer sta nastopili pianistka Jasminka Stančič in violinistka Kristina Šuklar. Zaradi velikega zanimanja je bil koncert celo prestavljen iz soboškega kluba PAC v cerkev sv. Nikolaja, kjer sta lahko umetnici navdušili še več ljudi. Srečanje z njima ni bilo prvo, saj sta obe v Murski Soboti že nastopili. Jasminka Stančič se je rodila v Subotici, kjer se je že s sedmimi leti kot čudežni otrok vpisala na srednjo glasbeno šolo. Študirala je na Akademiji umetnosti v Novem Sadu, kjer je tudi magistrirala, svoje dodatno izobraževanje pa si je nabirala na Dunajski visoki glasbeni šoli. Je prejemnica več priznanj in dobitnica prve nagrade na slovitim tekmovanju Ludwig van Beethoven iz leta 1988. V svoje vrste so jo povabili številni orkestri in znani dirigenti iz Evrope, Amerike in Avstralije. Sedaj se ukvarja s solistično kariero in komorno glasbo, poleg tega pa tudi predava na Dunajski visoki glasbeni šoli. Čudežni otrok je tudi mlada violinistka Kristina Šuklar. Za inštrument je prišla že v svojem četrtem letu na novosadski glasbeni šoli, naslednje leto pa je že igrala v televizijskih oddajah. Sedaj študira na Dunajskem konzervatoriju in je članica festivalnega orkestra pacifiške glasbe iz Sappora na Japonskem. V Jugoslaviji je prejela vrsto državnih, v tujini pa mednarodnih priznanj. Je že izkušena koncertna profesionalka in pogosta gostja umetniških oddaj na različnih televizijah. - T. K., foto: J. Z.

### Njeno veličanstvo flavta



Minulo sredo zvečer je bil v soboškem klubu PAC flavtistični večer, na katerem so nastopile učenke flavte iz razreda mentorice Felicite Heric z Glasbene šole Murska Sobota. Tako sta se izmenično menjavala kvartet in trio flavt, ki ju je ob priložnosti na klavirju spremljala Marija Aracki, program pa je povezovala Marina Zakič. Kvartet so sestavljale Tjaša Zorko, Marinka Horvat, Tamara Škalič in Mateja Škalič, trio pa Sandra Gjerek, Iva Popović in Kristina Šiplič. Vse skupaj se je začelo s Preludijem Frederica Chopina, Mascagnijevim Intermezzom in Mozartovo Contredance. Tudi v nadaljevanju so bile predstavljene tri skladbe glasbenega genija iz Salzburga: Manuet, Larghetto in Allegro. Sledili sta dve tradicionalni: irska The Galway Piper in Holmesov Mocking Bird, Bonischeve Miniature pa so bile sestavljene iz treh stavkov: Allegro moderato, Andante in Allegro vivace. Pred koncem smo slišali še Danse des Mirilions Čajkovskega, Gossecov Tamburin, Bizetovo Habanero in Bachovo Badinerie. Čisto za konec programa je bila odigrana še Hogenhulsova Community swinging. - T. K.

### Božični koncert GŠ Slavka Osterca Ljutomer



Glasbena šola Slavka Osterca v Ljutomeru je pripravila minuli teden božični koncert, kjer so sodelovali Mladinski pevski zbor, David Žganc s trobento, kvartet flavt (Sonja Hanžekovič, Mojca Tomažič, Silviya Kovačič in Vlasta Vizjak), skupina violončel, Sonja Gerič na klavirju, kvartet klarinetov (Jessica Ropoša, Mojca Tomažič, Gregor Slana in Aljoša Žnidarič) harmonikarski orkester in godalni orkester. V organizaciji Glasbene šole pa bo ta petek ob 19. uri v Športni dvoran Ljutomer tudi koncert Z Big Bandom v novo leto, kjer bodo nastopili Big Band Glasbene šole Slavka Osterca Ljutome ter gosta Stjepan Jimmy Stanić in Alenka Godec. - D. T., foto: arhiv Glasbene šole

## Božični čas

## Luč miru iz Betlehema

V Slovenijo so jo prinesli skavti in taborniki

**A**kcija Luč miru organizira avstrijska televizija ORF. Že nekaj let v predbožičnem času prinese otrok iz vodline Kristusovega rojstva v Betlehemu luč miru na Dunaj, od koder jo potem ponesejo po Evropi. V Slovenijo jo prinašajo že deset let z namenom, da bi prinesla mir v naše družine, srca, domove ter širšo družbo. Luč miru iz Betlehema je namenjena vsem ljudem dobre volje in zato naj bi v predbožičnem času, med njim in po njem gorela v slehernem domu.

Akcija Luč miru iz Betlehema je ekumenska, torej ne le katoliška. V Sloveniji so tokrat organizirali to akcijo: Združenje slovenskih katoliških skavtinj in skavtov, Zveza bratovščin odraslih katoliških skavtinj in skavtov, Mladinski ceh, Mavrični most in Zveza tabornikov Slovenije, ki je laična organizacija. Žal pa se doslej niso mogli dogovoriti, da bi z Dunaja prinesli le eno lučko. Tako sta letos pripotovali v Slovenijo dve lučki. Eno so v petek, 14. decembra, prinesli v Maribor skavti in od tam so jo ponesli po župnijah; drugo lučko pa so v soboto, 15. decembra, pripeljali z Dunaja v dijaški dom v Mursko Soboto taborniki, od koder so jo člani starešinstva Zveze tabornikov ponesli po vsej Sloveniji.

Luč miru, pa naj bo skavtska, taborniška ali kakšna druga, naj zasije v naših domovih in naj iz njih prežene vse, kar ne sodi v urejeno družino.

Š. S. ■

## Zaščita obmurskega območja od Razkrižja do Genterovec

## Krajinski ali regijski park Mura?

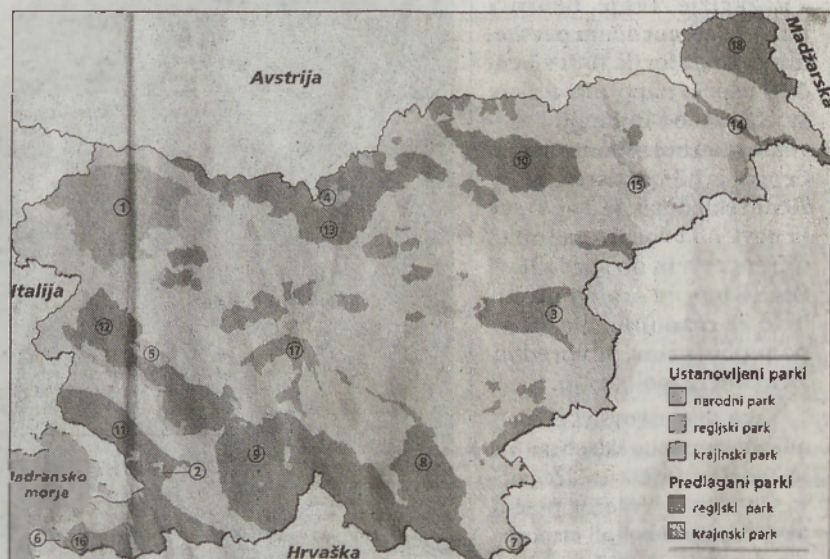
Na ustanavljanje zaščitene območij se država pripravlja že več kot deset let, toda za uradno zaščito se ji zdi škoda denarja, verjetno pa bi tudi preveč onemogočali načrtovane državne investicije

**V**saka zaščita določenega območja stane. Stane tistega, ki to zaščito formalno razglasi. Če je na nekem območju krajinski ali regijski park, je treba zagotoviti tudi denar za upravljanje in vzdrževanje takega parka ter za izplačevanje odškodnin stanovalcem in kmetovalcem, ker zaradi zaščite ne morejo kmetovati in delovati na tak način, ki bi jim prinašal največji dobiček. Ali če zapišemo v suhoparnem jeziku sodelavcev okoljskega ministrstva: ... *ustanavljanje parkov je po domačih in tujih izkušnjah dolgotrajen in dolgoleten proces, ki zahteva upoštevanje številnih elementov.*

Po zakonu o varstvu narave naj bi imeli v Sloveniji en narodni park ter regijske in krajinske parke, ki bi se razprostirali kar na 30 odstotkih površin po Kočevskem, Notranjskem, Krasu, Kraškem robu, v Trnovskem gozdu, Kamniško-Savinjskih Alpah, na Pohorju, Goriškem, Ljubljanskem barju in Muri. Ponekod lokalne skupnosti prehitevajo državo in izdajajo biltene, brošure, vodnike in drugo promocijsko gradivo (odvisno, kako so občine finančno trdne oziroma kakšen poslovni interes ima kdo glede zaščitene območij). Nekateri si želijo aktivnejšo vlogo države, drugi spet upajo, da do razglasitve parkov še dolgo ne bo prišlo. Tudi o pomurskih zaščitene območjih se je že veliko govorilo - doslej predvsem v zvezi z gradnjo železnice in avtocest pa tudi v po-

vezavi s sodelovanjem sosednjimi pokrajinami na Madžarskem, Hrvaškem in v Avstriji.

V veljavnem prostorskem planu R Slovenije (Ur. l. 11/99) je opredeljeno območje Mure kot predlog za krajinski park. Ko pa so letos pripravljali strokovne podlage s področja varstva narave za nov dolgoročni prostorski plan, je bila Mura predlagana za kategorijo regijskega parka. Takšen predlog strokovne službe Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine Maribor je bil uvrščen v gradivo varstva narave, ki je bilo pripravljeno kot strokovna podlaga za nov prostorski plan Slovenije na Agenciji RS za okolje. In zakaj takšna sprememba iz krajinskega v regijski park, ali to ne bo vplivalo na nadaljnje načrtovanje avtoceste po Prek-



Še sredi junija letos sta bila na območju severovzhodne Slovenije predlagana dva krajinska parka (zemljevid iz Nedela, vir MOP).



Na novo predlagani regijski park Mura je kar močno razširjen, dobil pa je tudi že svojo knjižico (zemljevid je iz nove brošure Regijski park Mura).

murju? Alma Vičar z Agencije R Slovenije za okolje je odgovorila:

»Sprememba je bila zaradi dejstva, da območje Mure izpolnjuje kriterije za regijski park, ki izhajajo iz Zakona o ohranjanju narave (ZON). Območje Genterovec je vključeno znotraj meje predlaganega parka zaradi svoje naravovarstvene pomembnosti (gre za ohranjene murske loge), meja pa je do sprejetja akta o zavarovanju stvar usklajevanja.

V tem trenutku, kot vidite, gre zgolj za strokovni predlog, ki bo vsekakor moral doživeti tudi svojo potrditev s strani javnosti, ko bo tekel proces ustanovitve parka (trenutno na državni ravni ni nobenih aktivnosti).

Kar se pa posegov tiče, je treba pridobiti skladno z ZON-om za vsak poseg v prostor naravovarstvene smernice, ne glede na to, ali gre za nezavarovano območje, območje s statusom predloga ali že zavarovano območje. Pri vseh dosedanjih umeščanjih državne infrastrukture v prostor smo vedno iskali rešitve, ki bi bile sprejemljive tako za varstvo narave kot tudi za investitorje, to pa velja tudi za že obstoječo traso ceste od Vučje vasi do Beltincev, kjer se s cesto prav tako posega v predlagani park.

F. Š. ■

Bernarda B. Peček ■

## Turška zlata zibelka zakopana v Šulincih

## Turški in ne Mrzli studenec

Neznanci so pred leti nekaj iskali ob izviru

**J**e že tako, da ohranjajo stari ljudje ustno izročilo svojih prednikov. Gre iz roda v rod. In to le, če znajo mladi prisluhniti pripovedi svojih prednikov. In tako so tudi starejši prebivalci Šulincev na Goriškem ohranili pripoved o turški zlati zibelki in o »Törkinem studencu«.

Občina Gornji Petrovci je dala lepo obnoviti prastari vodni izvir v Šulincih. Voda tukaj ne presahne tudi v najhujši suši in poleti je prijetno hladna. Do izvira vodi lepo označena in urejena turi-

stična pot. In lepo izdelani smerokazi vabijo k Mrzlemu studencu. A so domačini včasih rekli darežljivemu izviru »Törki studenec«. To naj bi pomenilo Turški studenec.



Izviru Mrzli studenec v Šulincih so menda nekoč pravili »Törki studenec«. In v njegovi bližini naj bi bila zakopana zlata zibelka. Foto: F. Š.

O prvobitnem imenu gozdnega studenca v Šulincih mi je nedavno pripovedoval Ernest Gašpar iz Lucove. Gre za ustno izročilo. Ohranila ga je njegova mama. Od svojih prednikov je tudi slišala, da je pri Mrzlem oziroma nekdanjem »Törki studencu« pokopana »Törkova«

oziroma turška zlata zibelka. Dragoceno zibelko naj bi tukaj zakopali Turki, da je ne bi med begom izgubili. Ernest Gašpar je še povedal, da so pred nekaj leti neznanci z »aparati« nekaj iskali ob izviru. Meni, da verjetno opisano dragocenost ...

F. Š. ■

## Drevo in božični bazar



V zadnjih nekaj letih je postala tradicija, da postavijo na Razkrižju veliko božično-novoletno drevo (jelko ali smreko), ki ga tudi lepo okrasijo in osvetlijo s številnimi lučkami. Letos pa so se pri Turistično-narodopisnem društvu Razkrižje odločili, da bodo hkrati s tem dogodkom (postavljanjem drevesa) organizirali še božični bazar, in to v sodelovanju s Centrom za razvoj Goriškega. Pripravili so skupno ponudbo izdelkov za ta čas, kot so jaslice, adventni vencji, voščilnice in razni spominki. Poskrbeli so tudi za nekatera tipična domača razkriška jedila (npr. pečeni miinci na vroči plošči z zaseko) in napitke, tako da je bil to za obiskovalce tudi družabni dogodek. Foto: J. G.

## Negova: posodablajo župnišče



V Negovi smo posneli skupino delavcev (faranov), ki so pokrivali streho nove (nadomestne) stavbe za veroučne učilnice. Župnik g. Jože Horvat je povedal, da je občina Gornja Radgona namenila zanjo 2,5 milijona tolarjev. Seveda so pomagali (pa ne le z delom) tudi ljudje z območja negovske župnije (les, hrana za delavce itd.). Zidarska dela so opravili delavci zidarstva Janeza Lipnika z Ločkega Vrha pri Negovi, ostrešje pa so naredili delavci tesarstva Jožeta Prajndla iz Negove. - Foto: L. Kr.

Odperti ogenj v domovih naših prednikov v Prekmurju in Prlekiji

# Dim silil skozi okenca, vrata ...

Od dimnice do mnogoceličnega doma

**S**once nas je nehalo božati. Stiskamo se k topli peči, k radiatorju, sedimo ob odprtem ognju, ki prasketa v kaminu. Vse naokoli je čisto, pospravljeno in dima ni nikjer. Toda nekoč je bilo drugače. »Živi« ogenj v domovih naših prednikov ima pestro razvojno pot.

Na Goričkem v Prekmurju so imeli še v začetku 19. stoletja tridelni dom dimničnega tipa, ko je bila *iz* ob enem stanovanjski in kuhinjski prostor. Na Ravenskem v Prekmurju se takrat ob izbi že pojavlja nova stanovanjska celica *štibelc* in glinasto peč zamenja peč s *kalami* ali pečnicami. Prebivalci z Ravenskega so bili bogatejši in so imeli tudi velika gospodarska poslopja. Hišna zadruha je bila nekaj povsem vsakdanjega, saj je bila to še fevdalna doba pred kmečko odvezo. Kamra je bila že sestavni del stanovanjske hiše.

Marčna revolucija 1848. leta je tudi prekmurškemu kmetu prinesla novo življenje in razvoj njegovega doma dala nov polet.

Osvoboditev kmeta je spremenila tlačana v lastnika zemlje. Velika hišna oziroma rodbinska skupnost je razpadla na manjše družine, ki so si postavile nove



Franc Ivanuša iz Globoke mi je pokazal črno kuhinjo v svoji stari hiši, v kateri sicer ne živi več. Foto: F.S.

domove, v katerih se je tudi notranji ustroj naglo spreminjal.

Težak in dolgotrajen je bil boj z dimom in zapleteno vprašanje delitve sobe in kuhinje, katerih funkcijo je dotlej opravljala dimnica oziroma t. i. črna kuhinja. Ker je bila velika glinasta peč s svojim ognjiščem v dimnici in ni imela dimnika, je dim silil skozi vrata, okna in druge odprtine na prosto. Sicer se je dim kopičil pod stropom, vendar je bila soba do polovice črna. Prekmurci in Prleki so za to nadlogo našli rešitev. Peč so skupaj z ognjiščem premestili v vežo in jo spremenili v črno kuhinjo, prejšnja dimnica pa je postala današnja prednja hiša oziroma prva soba.

In zdaj je bila soba še vedno povezana s kuhinjo, iz katere je uhajal dim skozi vrata vanjo. To neprijetnost so odpravili, ko so

oba prostora ločili in sobi odprli izhod na hodnik. Enako so naredili s kamro in tako dobili tridelni dom, pri katerem je vsak prostor imel vrata na hodnik, notranje zveze pa ni bilo. S premeštvijo peči v kuhinjo v sobi ni bilo več dima. Bila je bela, toda mrzla.

Ker so se vedno bolj uveljavljale pečnice ali kale, so v črni kuhinji pustili staro glinasto peč, v njej pekli in kuhali, v sobo pa namestili visoko in ozko peč s *kalami*, jo kurili iz kuhinje, z njo grelj soho in redko tudi kuhali. Kuhinjska peč je največkrat stala ob sobni steni, peč na *kale* pa so postavili na sredi iste stene v sobi in obe ognjišči v kuhinji povezali.

Dim iz ognjišča in peči so pod stropom zajeli z *velbom* oziroma obokom in ga skozi lino po *roru*

nad večnimi vrati usmerili na dvorišče. Dimnik so zbili iz desk in ga nastavili na lino. Segal je do roba strehe in imel obliko korita, ki je bila spodaj široka kot vrata. S tem pripomočkom so preprečili, da bi se dim razlezel po podstrešju in zasmradil krmu; z njim so tudi zmanjšali nevarnost požarov.

Na štajerski strani reke Mure so naredili na stropu luknjo in speljali dim na podstrešje. In krmu so nalagali nad hlevom ter vmes naredili leseno ali iz šibja pleteno pregrado.

In potem se je našim prednikom »posvetilo«, da so začeli zidati dimnike. Nekdanjo črno kuhinjo danes najdemo le redko kje, a vendarle. Jaz sem jo odkril v stari hiši Franca Ivanuše na Globočkem Vrhu v Prlekiji.

F. Š. ■

## Pismo iz Rankweila v Avstriji

### Družno od starega leta

Med gosti tudi avstrijski prijatelji

**S**lovensko kulturno društvo, Planinsko društvo in Društvo Slovenija so po dolgem času spet pripravila skupno prireditev pred božičnimi in novoletnimi prazniki. Namenjena je bila članom in prijateljem teh društev v Voralbergu oziroma Rankweilu v Avstriji, prišli pa so tudi obiskovalci iz Nemčije, Švice in Lichtensteina.

Na prireditve smo povabili državno sekretarko za Slovence po svetu in avstrijskega deželnega glavarja, a se noben ni odzval, pač pa sta izostanek opravičila. Na prireditvi je bilo zelo veselo, saj je za zabavo in ples skrbel trio Korenika, pel pa je oktet Suha s Koroškega. Tisti večer smo se počutili, kot da smo doma v Sloveniji. Še isti večer smo se odločili, da bomo imeli tudi v prihodnje ob koncu leta skupne prireditve, kajti to je zagotovilo, da bo prišlo veliko naših članov in prijateljev, med katerimi so tudi Avstrijci.

Alojz Lenarčič ■

## Cankarjeva: Ograje padajo



Posledice, ki nastajajo v Cankarjevi ulici in v drugih ulicah in naseljih, kjer vozijo težki tovornjaki, so bolj ali manj znane: odpadanje pročelij, pozibavanje počenih nosilnih sten, poškoprijene fasade ... Za nameček pa je pred dnevi na peško, ki je šla po Cankarjevi ulici (v tistem času pa je peljal mimo avtovalčilec) skoraj padel del težke hrastove ograje. Ograjo in stavbo je sicer projektiral znani arhitekt Franc Novak, ki je sodeloval tudi pri načrtovanju glavne avenije v Adis Abebi. Zgradba in ograja sta spomeniško zaščiteni. Omeniti velja, da za Cankarjevo ulico že več kot trideset let pripravljajo ureditev pločnika in da so v tej zvezi že nešteto zakoličili traso pločnika in imeli informativne pogovore z občani. Ti zdaj zaradi neurejenih pločnikov v strahu pred težkimi kamioni in drugimi motornimi vozili skačejo na robnike ceste kot - kure. - Foto: B. Hegeduš

## Srečanje starejših krajanov



KS Krog pripravlja že vrsto let srečanja starejših krajanov. Tokrat so se jim pridružili tudi mladi člani Rdečega križa podružnične OŠ Krog in malčki iz kroškega vrta ter jim pripravili bogat kulturni program. - J. G.

## Miklavž tudi v OŠ Mala Nedelja



Mesec december je najbolj veseli mesec za otroke. Včasih je potrebna le drobna pozornost, da jih razveselimo. Na OŠ Mala Nedelja so bili vsi zelo prijetno presenečeni, ko jih je obiskal Miklavž. Ustavil se je v vseh razredih in vseh skupinah v vrtcu, se pogovarjal z otroki o njihovih željah, pričakovanjih in težavah. Vsem je izročil tudi darila. Ta dan so pripravili na šoli tudi Miklavžev bazar, na katerem so si otroci lahko zamenjali igrače, šolske potrebščine in drugo. Obenem so zbirali tudi kovance za Unicef oziroma druge otroke po svetu. Zbrali so jih več kot petnajst kilogramov. B. Ž. - J. G.

## Na kratko

### Čentiba

Skupino ljudskih pevcev in citrarjev, ki deluje pri Kulturnem društvu Petőfi Sandor Čentiba, so ustanovili 1979. leta, v njej pa je petnajst pevcev in pet citrarjev.

Skupina je doslej prinesla z raznih nastopov štiri zlata, šest srebrnih in tri bronasta odličja. Peli in igrali so seveda ne le v Sloveniji, ampak tudi na Madžarskem, v Avstriji in na Slovaškem. Pojejo predvsem madžarske pesmi.

Sicer pa KUD Čentiba tudi neguje nekatere druge stare običaje: postavljanje vinogradniškega klopotca, luščenje bučnega semena, »hodi Lucija« ... Zelo razgibani pa so tudi predbožični dnevi oziroma običaji. (Š. S.)

## Aktualno iz Sratovec

### Obeta se nov stanovanjski blok

Občina prodaja stavbno zemljišče

**N**edavno so v radenski občini dopolnili program prodaje občinskega finančnega in stvarnega premoženja v letu 2001.

Gre predvsem za prodajo stavbnih zemljišč. Tako je med drugim predvidena tudi prodaja dela parcele št. 419/2 v katastrski občini Sratovci, ki meri približno 1.800 kvadratnih metrov. To parcelo bodo prodali ob pomoči javnega razpisa investitorju gradnje stanovanjskega bloka po predhodni parcelaciji. Ocenitev zemljišča zajema obstoječo komunalno infrastrukturo, tako da investitor ne plača posebej komunalnega prispevka,

kar bo opredeljeno tudi s pogodbo. Omenjena parcela je v sklopu stanovanjskega naselja Radenci severozahod. V neposredni bližini te lokacije so večstanovanjski bloki in drugi stanovanjski objekti. Parcela leži neposredno ob asfaltirani ulici. Pomembno je, da je blizu vsa potrebna komunalna infrastruktura, in sicer vodovod, kanalizacija, elektroinstalacije in asfaltirana dostopna cesta. Lokacija je ugodna za stanovanjsko gradnjo, stavbišče pa je mogoče dobro izkoristiti. Ocenjena vrednost zemljišč je nekaj čez 7 milijonov tolarjev. Od tega odpade kar 6 milijonov SIT na ureditev komunalne infrastrukture. Dodati je treba še to, da znaša povprečna gradbena cena za kvadratni meter uporabne stanovanjske površine 135.000 tolarjev.

Milan Jerše ■

## Na kratko

### Beltinci

V tem občinskem središču imajo nov frizerski salon Eržika. V Mladinski ulici ga je odprla frizerka Elizabeta Horvat. Otvoritveni trak je prerezal župan g. Jože Kavaš, prostore pa sta blagoslovila župnik g. Alojz Benkovič in kaplan g. Jože Rogac. Gostom na otvoritvi niso urejali priček, ampak so se posladkali s torto v obliki frizerskega salona. (J. Ž.)

## Dobrovnik: ortopedska dejavnost



Stavba nekdanjega obrata TIO v Dobrovniku bo spet oživila: devet občanov je ustanovilo podjetje Ortovita - sanitetna hiša, d. o. o., in v Dobrovniku bo stekla izdelava sanitetnih in ortopedskih pripomočkov. To je dobro, saj se bo lahko zaposlilo do trideset delavcev, kar je za to občino, kjer je velika nezaposlenost, seveda veliko. - Foto: Franc Bobovec















# Za drobec božičnega vzdušja v bolnišnici

Med bolniki murskosoboške bolnišnice smo voščila mir in srečo ter skupaj z njimi upala, da bo jutrišnji dan prinesel zdravje

Zahajajoče sonce je ožarjalo v snežno belino odeto zemljo ter naznanjalo, da se božični dan preveša v noč. Hladno noč, da bo v njej spet vsemu živemu otrpnila kri in bo škripal sneg pod nogami. Pomnili ga bomo po hladu, ki je rezal zrak in po vsem doživetem, s čimer ga bomo odložili v naš hram spominov. Ni nam dano, da bi vsem in vedno izpolnil vsa pričakovanja, nas napolnil z milostjo družinske sreče in miru v gotovosti bivanja, pa ga vendar nosimo v srcu kot najlepši praznik. Že zaradi tega, ker v nas obudi spomine na vse lepo, kar smo doživeli in zaradi česar je bilo vredno živeti.

## Živeti v upanju, da bo jutrišnji dan prinesel zdravje

Vračala sem se domov, polna vtisov in ganjena od doživetega. Pred nekaj trenutki sem slekla opravo Božička, saj sem z drugimi Božički, prostovoljci srednje

tekle solze? Mar ne bo podoba dobrohotnega moža še bolj rani-la srce, saj je danes božič, ko je doma zbrana vsa družina in tako prijetno diši po praznikih? Toda bolezen ne izbira ne let in ne dneva. Pride in človeku določi pot, koder bo hodil.

Njegovo je le, da jo prehodi v

do srca vsem, ki so jo poslušali. Po licih so tekle solze ganjenosti. Bolniki, ki so mogli zapustiti bolniško sobo, so prihajali na hodnik.

Drobna ženička ob meni je zavzdihnila: »Kako lepo pojejo, tako je to lepo. Hvala vam.

Hvala vam za to, kar ste nam pripravili.« Objela sem jo čez ramo in tako sva skupaj poslušale prelepo petje.

Pritajeno je jokala v žalosti in sreči, ki sva si jo delili v trenutku bližine in naklonjenosti.

Vsa srečna se je ozrla vame in mi zaželela ... Zaželela mi je lepo mladost in dobrega moža.

Presencena nad tem voščilom sem se sklonila k njenemu ušesu in ji zašepetala, da...



zdravstvene šole in mladimi med bolniki murskosoboške bolnišnice voščila mir in srečo ter skupaj z njimi upala, da bo jutrišnji dan po bolezni spet prinesel zdravje. Tako, kot bo po temnem in oblačnem nebu spet zasijalo toplo sonce. Hrepenenje po zdravju je za bolnišničnimi zidovi tista luč, ki močno gori vse dni, a prav posebej v božičnem času.

Ko sem si natikala Božičkovo kapo, sta me prevevala bojazen in negotovost.

Ali bom znala in zmogla pristopiti k bolnim in jim kljub teži boleznim na ustnice zvačiti nasme in pričarati vsaj kanček božičnega vzdušja? Bom znala tolažiti, ko bodo od ganjenosti

trdnosti in upanju, da bo jutri nov dan. In doživetje božiča mu je lahko v oporo. Ravno v času prazničnih dni je dvesto šestdeset bolnikov bolezen priklenila na bolniško posteljo.

## Zvonček je naznanil

Zvonček je v pritličju internegega oddelka naznanil prihod Božičkov.

Vstopali smo v sobe in pozdravljali bolnike in njihove najbližje, ki so prihajali na popoldanski obisk, na hodniku pa se je v vsej svoji blagosti razlegala Sveta noč.

Ubrano jo je zapel moški pevski zbor kulturno umetniškega društva Bratonci in z njo segel

## Prosim, zapojte še...

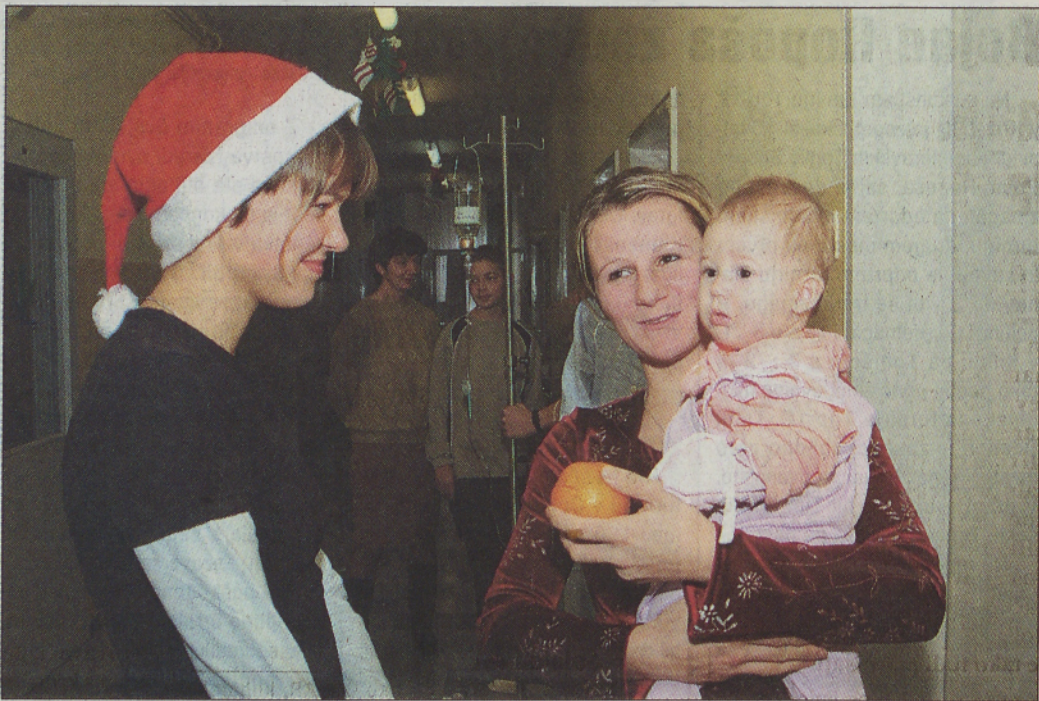
Pristopala sem k bolnikom in jim podajala roko, v znamenje prijateljstva in veselja. Začutila sem hlad bližajočega se konca in vročico boleznim, pa stisk, ki je prosil, da naj ostanem še za trenutek. Pomagala sem ji nataktni copate in ji pridržala bergle, da se je, čeprav s težavo, oprla nanje. »Šla bi na hodnik, da bi bolje slišala to lepo pesem,« mi je dejala.

Oprta name je počasi prišla do vrat, ko so se pevci ravno odpravljali v drugo nadstropje. »Prosim, zapojte še eno,« je dejala. Pa so postali še za trenutek in zapeli lepo domačo, samo njej in njenim najbližjim, ki so prišli, da

bi skupaj z njo preživeli božično popoldne. Sklonila je glavo in se pogreznila vase. Pevci so odpeli in kaplja bolečina je zdrknila po licu.

## Podarili ste nam nekaj dragocenega, svoj čas, ki bi ga lahko preživeli doma

Zvonček se je oglasil in blaženost božične pesmi se je dotaknila vsakogar, ki jo je slišal. V tem skupnem valovanju, nas, ki smo prinašali božično vzdu-



šje, bolnikov, njihovih svojcev in zdravstvenih delavcev, smo začutili, da smo vsi enako majhni in enako veliki, vsi enako človeški in enako hojni. Drug drugemu smo poklanjali skupne trenutke božičnega popoldneva in prevevalo nas je nepopisno doživetje. Občutenje prazničnega trenutka nas je zblížalo do te mere, da smo čutili drug z dru-

Zvonček je veselo zvončkljal in v otrocih vzbudil pričakovanje. Nekoliko večji so prišli nasproti, malčki pa so se stiskali k svojim mamicam in očetom, pa dedkom in babicam. Med njimi je bil tudi kak junak, ki je povedal svoje ime. Uroš je sedel v varnem naročju svoje mame in potem zbral dovolj poguma, da je potipal mehko belo brado prijazne-

popeljal v prečudovite spomine, edini raj, s katerega nas ne more pregnati nihče.

## Rodilo se je dete

V prihodnost pa se je oziral srečni očka, ko je pristopil h košarici s komaj rojenim sinkom. Mirno je spal, tako kot njegov starejši bratec, ki je spanec položil



gim. Stal je tik ob meni in videla sem drget njegovega telesa. Pesem ga je prevzela. Tih je pel še sam in se potem zahvaljeval za vse, kar smo jim podarili. »Pa saj je to le drobna pozornost,« sem mu dejala. »Ne, ne. To je nekaj čudovitega. Podarili ste nam svoj čas, ki bi ga lahko preživeli doma,« mi je odgovoril ves ganjen in v rokah stiskal na leseno ploščico pritrjeno smrečico, ki sta jo Gena in Ema pozlatile z drobnim prazničnim okrasjem.

## S prsti je potipal mehko belo brado

Božički smo košare napolnili s tablicami sladke čokolade in se podali k najmanjšim bolnikom.

ga možica. V nedeljo so ga morali pripeljati v bolnišnico, je povedala njegova mama, saj je zbolel za virusom, ki ta čas razsaja med majhnimi otroci.

Drobna deklica z velikimi črnimi očmi se je prav hitro zagledala v dekle s Božičkovo kapo, ki si jo je posadila v naročje in ji odvila slastno čokolado. Šla bi kar z njo, pa potem ni mogla skriti solza, ko je moral Božiček nadaljevati pot. Bolniki na infekcijskem oddelku so namreč obisk že težko pričakovali. Prosili so medicinske sestre, da jih pospremi na hodnik, da bi ga mogli bolje videti in doživeti trenutek, v svoji dragocenosti večji od vseh dolgih bolnišničnih dni.

na posteljo ob mamini. Rodilo se jim je dete. Objeta mamica in očka sta vsa srečna prišla na hodnik stare porodnišnice, da bi slišala milozvočno Sveto noč, blaženo noč. Dopolnila je njuno neizmerno srečo, zaradi katere je vredno živeti.

Božični dan je tonil v noč. Jutro bo prišlo in z njim nov dan, morda pa z njim tudi snežinke z neba, prav takšne, kot jih omenja voščilnica, pripeta pod smrečico, ki smo jo delili bolnikom: »Nežna helina pada z neba, igrivo v tih želji šepeta. Vabi svojo srčno stran, eno snežinko ujemi v dlan. V tihem poslušneš, polepša ti dan.«









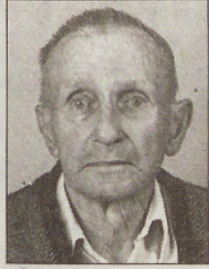
Tiha bolečina spremlja  
**SPOMIN**  
na 27. december 1994, ko nama je kruta  
usoda iztrgala dragega moža in očeta

## Ervina Žnidariča

s Cankove

Za vsako misel in spomin nanj, za vsak obisk na njegovem  
poslednjem domu, za darovan cvet in prižgano svečo vsem  
iskrena hvala.

*Žena in sin Matjaž z družino*



*Skromno si živel,  
za nas si rad skrbel.  
Spočij si žuljave dlani,  
za vse še enkrat - hvala ti!*

**ZAHVALA**

V 91. letu je za vedno zaspal dragi  
mož, oče, dedek in pradedek

## Jožef Špilak

iz Ivanjševca 16

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,  
sosedom in znancem, ki ste ga pospremili na zadnji poti,  
darovali vence, sveče in za dobrodelne namene.  
Hvala g. duhovniku za pogrebni obred, pevcem za odpete  
žalostinke in pogrebništvu Banfi.

*Žalujoci: žena Etelka, sinova Jože in Koloman  
z družinama ter vnuki in pravnuki*



*Ljubil si življenje, ljubil si svoj dom,  
a tiho brez slovesa odšel si v večni dom.  
V grobu mirno spiš, v domu našem je  
prazniča in v srcih naših bolečina.*

**V SPOMIN**

Na žalostni božični dan, 25.  
decembra 1999, nas je za vedno  
zapustil dragi mož, oče, stari oče in  
pradedek

## Vendel Ostrič

iz Markovec 80

Hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite ob njegovem grobu  
ter prižigate sveče v spomin.

*Z žalostjo v srcu - vsi njegovi najdražji!*



*Kogar imaš rad,  
nikoli ne umre,  
le daleč je ...*

**V SPOMIN**

27. decembra mineva sedem let od  
takrat, ko ni več med nami drage

## Marije Đačić

iz Strehovec 3b

Čas ne more izbrisati bolečin, solza, ne skriti žalosti, ki je ob  
misli nate še vedno v naših srcih.  
Hvala vsem, ki ohranjate spomin nanjo, postojite ob grobu, ji  
prinašate rože in prižigate sveče.

*Vsi njeni*



*Leto dni že v grobu spiš,  
a v naših mislih še živiš,  
ni ure, dneva, ne noči,  
povsod si v srcu z nami ti.*

**V SPOMIN**

21. decembra je minilo leto dni tihe  
žalosti, odkar je zatisnila svoje  
trudne oči naša draga mama

## Vidosava Lepoša

iz Šalovec

Hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite ob njenem grobu,  
prinesete cvetje in prižgete svečo.

*Njeni najdražji*



*Ko vsi so se praznikov veselili,  
domove svoje praznično krasili,  
mi smo naš dom v žalost ovili.*

**V SPOMIN**

27. decembra mineva 11 let od  
takrat, ko je v tujini za vedno zastalo  
tvoje srce, ljubi mož in oče

## Mihael Šinko

iz Markovec

Čas, odkar si za vedno odšel, teče kot hitra reka. Skoraj ni  
verjeti resnici, da je od takrat že tako dolgo. V mislih najbolj  
boleč spomin na leto '90, na silvestrovo, je dan, ki ga ne  
bomo nikoli pozabili in izbrisali iz našega srca.  
S hvaležnostjo se spominjamo, dobri ljudje, vas, ki ste nas  
bodrili in nam pomagali, da smo iz teme žalosti lažje našli  
svetlo pot življenju naproti.

Iskrena hvala vsem, ki se ga z lepo mislijo še spominjate,  
prižigate sveče in nosite cvetje.

*Vsi tvoji dragi, ki te imamo v srcu radi*



*Mama, ni te več na pragu,  
ni te več v hiši,  
nihče več tvojega glasu ne sliši.  
Ostalo grenko je spoznanje,  
da te več ne bo,  
ker za vedno vzela si slovo.*

**ZAHVALA**

V 84. letu nas je za vedno zapustila draga žena, mama, tašča,  
babica in prababica

## Terezija Balažic

iz Melinec 179

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,  
sosedom in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji  
poti, ji darovali cvetje, sveče in za sv. maše, nam pa ustno in  
pisno izrazili sožalje. Zahvaljujemo se dr. Gombočevi in dr.  
Zdravcu za dolgotrajno zdravljenje. Zahvala velja tudi  
gostinskemu podjetju Zvezda Beltinci.

Iskrena hvala g. kaplanu za pogrebni obred in za sveto mašo,  
governici Gizeli Majc za čutne besede slovesa, pevcem za  
odpete žalostinke in Roži rožnega venca. Zahvaljujemo se  
tudi pogrebnemu podjetju Jurič.

*Žalujoci vsi, ki smo te imeli radi*



*Tiho, brez slovesa si zaprl trudne  
oči in nas pustil v globoki žalosti.  
V naših srcih boš živel vekomaj,  
spomin nate ne bo nikoli zbledel.  
Spi, mirno spi, spočij si žuljave dlani,  
za vso ljubezen in dobroto: hvala!*

**ZAHVALA**

V 70. letu starosti nas je  
za vedno zapustil naš dragi mož,  
oče in stari oče

## Janez Bencak

iz Murske Sobote

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,  
znancem in prijateljem, ki so nam v žalosti stali ob strani ter  
darovali cvetje in sveče. Posebna hvala družinam Bejek -  
Barber in Horvat - Farič za vso pomoč.

Hvala g. duhovniku, pevcem, godbeniku za odigrano Tišino  
in pogrebništvu Banfi.

*Žalujoci: Vsi njegovi*



**V SPOMIN**  
Minilo je žalostno leto, odkar si  
tistega decembrskega dne utrujen od  
boleznih za vedno zaprl svoje trudne  
oči, dragi

## Viktor Gaber

22. 12. 2000 - 22. 12. 2001

in

## Marija Gaber

8. 1. 1996 - 8. 1. 2002

Hvala vsem, ki se ju z lepo mislijo  
spominjate, nosite cvetje in prižigate  
sveče.

*Vajtni najdražji*



*Zaman je bil ves boj,  
zaman bili vsi dnevi so trpljenja,  
bolezen je bila močnejša od  
življenja.*

**ZAHVALA**

V 79. letu nas je za vedno zapustila  
draga mama, babica, teta in tašča

## Marija Gibičar

iz Gerlincev 93

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,  
prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam v najtežjih  
trenutkih stali ob strani, darovali cvetje, sveče, za sv. maše  
ter izrekli ustno in pisno sožalje.

Posebna zahvala ušesnemu oddelku v Rakičanu, dr. Peričevi  
in patronažni službi ter sodelavcem kolektiva Radenska  
Zvezda - Diana.

Hvala g. duhovniku za pogrebni obred, pevcem za odpete  
žalostinke in pogrebništvu Banfi.

*Vsi njeni*

## DRAGA BABICA!

*Pogrešali te bomo - Suzana, Mirjana in Tilen*



*Življenje tone v noč,  
le žarek upanja si išče pot.  
Ostala pa je bolečina in  
solza večnega spomina.  
Usojeno ti ni bilo živeti,  
zakaj, zakaj, ne moremo razumeti.*

**ZAHVALA**

V 61. letu se je mnogo prezgodaj  
utrnilo življenje najdražje žene,  
mame, babice, sestre in snaha

## Marije Lebar - Micke

iz Trimlinov

Z bolečino v srcih se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,  
prijateljem in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti,  
nam izrekli besede tolažbe, ustno in pisno sožalje ter darovali vence,  
cvetje, sveče, za svete maše in prispevke za dobrodelne namene.  
Iskrena hvala zdravniku dr. Romeu Kulčarju in patronažnim  
sestram Zdravstvenega doma Lendava za vso pomoč.  
Hvala g. kaplanu Horvatu za pogrebni obred, pogrebništvu  
Komunala Lendava in godbeniku za odigrano Tišino.  
Posebna hvala moškemu pevskemu zboru iz Turnišča pod  
vodstvom župana g. Koceta.  
Vsem še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoci: mož Ladislav, hčerka Kornelija z družino,  
sin Robert z Rikico in sestra Angela z družino*



*Ljubezen ne umre, samo ljudje,  
zatorej, ko bo od mene ostala samo še  
ljubezen ...  
me dajte drugim ...  
J. W. S.*

**ZAHVALA**

V 70. letu se je 6. 12. 2001 ustavilo  
plemenito srce dragega moža, očeta,  
dedka, tasta in brata

## Štefana Gelta

iz Lipe 149

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi se iskreno zahvaljujemo  
sorodnikom, botrini, sosedom, prijateljem in znancem, vsem, ki ste  
nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, nam izrekli pisno ali ustno  
sožalje, darovali vence, cvetje, sveče, za sv. maše in druge namene.  
Iskrena hvala g. župniku in kaplanu za pogrebni obred, pevcem za  
odpete žalostinke, govornikom za ganljive besede ob zadnjem  
slovesu, članom cerkvenega sveta, vsem navzočim gasilskim enotam  
iz občine in okolice; vsem, ki ste dragega pokojnika v tako velikem  
številu pospremili tja, kjer si je ves izčrpan od boleznih z božjo  
pomočjo na neba pragu našel mirno in večno zavetje pred zimo, kjer  
ni konca življenja, ampak se tu pravo življenje šele začneja.  
Zahvaljujemo se tudi ZD Beltinci, še posebej patronažni službi  
in pogrebništvu Jurič.  
Vsem in za vse - iskrena hvala!

*Z žalostjo v srcu, vendar z večnim spominom nanj - vsi  
njegovi najdražji!*

**Da vam bo še naprej toplo pri srcu ...**

**"VRATKO"**

Ul. Mikloša Kuzmiča 13  
9000 M. Sobota

- garažna vrata
- dvoriščna vrata
- daljinski pogoni
- ograje
- kovane ograje
- zapornice
- PVC okna
- PVC vrata
- zimski vrtovi
- poltce
- rolete
- žaluzije

Srečno  
2002!

tel.: (02) 535 11 30 gsm: 041 699 499 www.vratko.com



**SOKRAT B & K, d. o. o.**

Slovenska ul. 43, 9000 Murska Sobota  
tel: 02 534 88 99, faks: 02 534 88 98  
PODJETNIŠKO IN POSLOVNO SVETOVANJE  
ODKUP IN PRODAJA VREDNOSTNIH PAPIRJEV  
ODKUP NEPREMIČNIN  
KREDITI IN LIZINGI  
USTANAVLJANJE VSEH VRST DRUŽB

**VEDEŽEVALKA ZORA, NAJBOLJŠA, USPEŠNA IN ZNANA PO SVOJIH SPOSOBNOSTIH, VAM LAHKO VELIKO POMAGA PRI REŠEVANJU VAŠIH PROBLEMOV. ODSTRANJUJE VPLIV ČRNE MAGIJE IN PREKLETSTVA.**

Naročila po telefonu:  
02/528 14 43 ali 031 828 675.

ZORICA HORVAT, s. p., Pušča 91, Murska Sobota.

**PARNAD**  
VORWERK



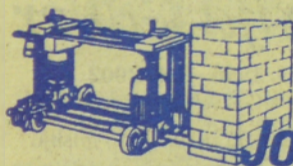
Suitable for allergy sufferers  
Staubsaugprüfung der Arbeitsgemeinschaft Raumhygiene

Globinske sisteme za čiščenje VORWERK odlikuje tristopenjski filtrirni sistem. Zato ima TUV potrdilo, ki aparat priporoča vsem, ki imajo težave z alergijami.

Pooblaščen strokovni svetovalec  
g. Branko HORVAT, Murska Sobota  
tel: 02 53 11 289  
GSM: 041 773 289

brezplačni telefon: 080 10 33

Decembra vsak petek v BTC-ju v Murski Soboti



Zidarstvo - Fasaderstvo in izolacija zidov - Strojni ometi  
**Jože Horvat, s. p.**

Filovci 110, 9222 Bogojna, tel./faks: (02) 547 10 14, GSM: 041 631 193

**Renato & Co. - RAZVOZ KURILNEGA OLJA**

Renato Ritlop, s. p., Markovci 4, 9204 Šatovci  
KAKOVOSTNO EKOLOŠKO KURILNO OLJE  
MOŽNOST NAKUPA NA VEČ OBROKOV S ČEKI  
NAROČILA GSM: 041 716 576



**BOŽANOVIČ** vsem želimo **SREČNO 2002**  
Trgovsko in praliravno podjetje  
MURSKA SOBOTA, d. o. o.  
Klavniška ulica 9, 9000 M. Sobota  
Tel. (02) 530 30 80, 530 30 81

**KURILNO OLJE, PREMIOG**

Ugodne cene in možnosti plačila!

KURIVO - PREVOZ, Bojan Jakšič, s. p., Goraja Dvorišča 51, tel.: 57 88 288

**HOVI d.o.o.**

ŽAGANJE, REZANJE IN VRTANJE BETONA TER HIDROIZOLACIJE ZIDOV.  
Frane Horvat  
9226 Moravske Toplice, Brezje 6,  
tel. & faks: (02) 548 14 26,  
GSM: 041 772 426, 041 733 948



**BETONARNA PETELIN,**  
Trate 23, Gornja Radgona  
Tel.: 02/229 65 70, 041/646 570

Samo za Vas gradimo vrstno hišo ali stanovanje v Ljutomeru. Pokličite nas po tel. 02/2296 570 ali 041646 570 in dogovorili se bomo za ogled in svetovali pri najemu posojila. Priporočamo se!

Ugodno prodamo parcelo, 5000 m<sup>2</sup>, pri Čaradi (Puconci) z dovoljenjem za gostinsko-turistični objekt. Možna gradnja poslovnih prostorov.



**KREKOVA BANKA**

PE Murska Sobota, Slomškova ulica 1  
Tel.: 530 00 10

**Zaupanje in varnost.**

Dve dobrini, ki ju moramo kar najbolje oplemenititi.

Sami in z drugimi. Zase in za druge.

**Big Bang v Murski Soboti prenovljen in razširjen!**  
Big Bang-mega v Mariboru odprt tudi v nedeljo.

**BIG BANG**

Prebrskajte prenovljeno [www.bigbang.si](http://www.bigbang.si)

32x po Sloveniji kupovati drugje bi bilo potratno

**Odtrgane cene**

**SAMO 1.999.990 SIT**  
odtrgano 500.000 SIT  
**PHILIPS**  
Plazma televizor  
**106 cm plazma TV**  
42 PE 9952

- zaslon 106 cm, slika brez utripanja
- dvojni zaslon (slika + slika, slika + tekst)
- teletext, vgrajeni zvočniki
- VGA, SVGA, XGA, MAC

**SAMO 124.990 SIT**  
odtrgano 30.000 SIT  
**GRUNDIG**  
Televizor  
**70 cm 100 Hz**  
ST 70 294

- ekran Back Line FX 70 cm 100 Hz
- navidezni Dolby Surround
- top teletext
- možnosti nadgradnje (slika v sliki, VGA, ...)

**SAMO 79.990 SIT**  
odtrgano 40.000 SIT  
**SONY**  
Igralna konzola  
**PLAYSTATION 2**

- DVD predvajalnik
- podpira DTS in Dolby Digital
- USB povezava

Odtrgane cene imajo izdelki, ki smo jih pocenili za tisoče in tisoče tolarjev. Več kot tridesetim izdelkom smo od njihovih splošno veljavnih cen odtrgali od 1.000 SIT do 10.000 SIT, zato da vam poenostavimo nakup daril za najdražje.

Odtrganina je enaka razliki do splošno veljavne cene na tržišču. Ponudba velja do razprodaje zalog. Tržniške napake niso vključene.

**Srečno 2002**

Spoštovanim kupcem in poslovnim partnerjem želimo veliko energije, sreče in zdravja. Denar, ki bi ga sicer porabili za letošnje čestitke, smo nakazali Očesni kliniki v Ljubljani za nabavo računalniškega dioptrometra.



**Dobavitelj svinjskega, junčjega in telečjega mesa za ta teden:**  
VRATARIČ, Puconci 296  
MARIČ, Vadarci 90  
KRIŽANIČ, Hrašlje-Mota 44  
MIKOLA, Brezovci 57  
KGZ M. SOBOTA, Štefana Kovača 40  
**KO VEŠ, KAJ JEŠ!**

**RH d.o.o. M. Sobota**  
TRGOVINA ZA DOM-OBRT  
9000 M. Sobota, Gregorčičova 9 Srečno novo leto 2002!  
Tel.: (02) 530 40 44  
GSM: 041 504 999  
E-mail: rhdoo@iol.net

**VSI DODATNI ELEMENTI ZA STREHE OPREMA ZA STROJNE OMETE IN GRADBENIKE OPEKA POROTHERM VSE ZA STREHO**

**KURILNO OLJE M. Sobota**  
tel. & faks: 545 92 80  
Wico, d. o. o., Obrtniška 7  
2312 Orehova vas  
Srečno novo leto 2002!

**Največja evropska menjava!**



Do konca leta se oglasite v katerikoli izmed naših poslovalnic, ker bomo vaše doma prihranjene devize v celoti in brez provizije prenesli v evre ter jih v prihodnje tudi obračunavali v njih. Z novim **Evropskim računom** se popolnoma prilagodite novi evropski valuti. Zelo ugodna je tudi nova obrestna mera, saj je višja od minule obrestne mere deviznih računov.

**Bank Austria Creditanstalt**  
Bank Austria Creditanstalt, d. d., Ljubljana, Smarčanska 140, 1000 Ljubljana

**VESTNIK NA INTERNETU:**

[www.p-inf.si](http://www.p-inf.si)

Pojelje za informacije, d. d., arh. Nevka 13, M. Sobota



**... in vas ne bo zeblo v noge. EKSTRA LAHKO KURILNO OLJE**

**PETROL**

Naročila 24 ur na brezplačni telefonski številki **080 22 66**





### Menjalniški tečaji za tolar Banke Slovenije, 21. decembra 2001

država	ozn. val.	šifra	enota	nakupni	srednji	prodajni
EMU	EUR	978	1	220,5663	221,2300	221,8937
Avstrija	ATS	040	1	16,0292	16,0774	16,1256
Nemčija	DEM	276	1	112,7738	113,1131	113,4524
Švica	CHF	756	1	150,3622	150,8146	151,2670
ZDA	USD	840	1	245,8385	246,5782	247,3179
Hrvaška	HRK	191	1	29,9442	30,0343	30,1244

# 1 EVRO €

13,76030 av. šilinga  
6,55957 fr. franka  
1936,27000 it. lire  
1,95583 nem. marke

## Odškodninske vloge le do konca leta

**E**naintridesetega decembra se bo iztekel rok za vlaganje zahtevkov za povrnitev škode in pravic nekdanjim političnim zapornikom in po vojni ubitim osebam.

Nekdanji politični zaporniki so po zakonu o popravni krivic tisti, ki so jim od 15. maja 1945 do 2. julija 1990 v Sloveniji odvzeli prostost ali jih poslali na prevziganje iz ideoloških razlogov. Za osebe, ubite po vojni, se štejejo vsi tisti, ki so bili usmrčeni brez obsodbe ali iz ideoloških razlogov. Ministrstvo za pravosodje poziva upravičence ali njihove svojce, da do konca leta naslovijo zahtevke na pristojno vladno komisijo.

M. J. ■



**VESTNIK lahko kupite tudi na večini pošt v Pomurju, bencinskih servisih ter skoraj v vseh trgovinah in trafikah.**

Podobe za informiranje, d. d., Ulica arh. Novaka 13, M. Sobota

### Povabilo!

Vestnik - ponujamo podobe življenja pokrajine ob Muri.

Dobitno se lahko vsak četrtak s pomočjo postarja ali vseh prodajalnih, kjer prodajajo časopise, in na poštah. Dostava je redna. Vaša izbira je želena!

## ZA PRVIČ

sklenjeno naročniško razmerje do 31. decembra Vestnik do 31. marca 2002 Zastonj!

**NAROČAM VESTNIK (najmanj za eno leto)**

Ime in priimek: \_\_\_\_\_

Ulica: \_\_\_\_\_

Kraj: \_\_\_\_\_

Pošta: \_\_\_\_\_

Podpis: \_\_\_\_\_

Datum naročila: \_\_\_\_\_



**VESTNIK podarja vsakemu novemu naročniku majico!**

Podobe za informiranje, d. d., Ul. arhitekta Novaka 13, M. Sobota

## VESTNIKOV KOLEDAR

27. december, četrtek,	JANEZ
28. december, petek,	ŽIVKO
29. december, sobota,	DAVID
30. december, nedelja,	EVGEN
31. december, ponedeljek,	SILVESTER
1. januar, torek,	JASNA, novo leto
2. januar, sreda,	MAKARIJ

31. decembra bo sonce vzšlo ob 7. uri in 44 minut, zašlo pa ob 16. uri in 26 minut. Dan bo tako dolg osem ur in 42 minut. 30. decembra ob 11. uri in 40 minut bo na nebu nastopil ščip.

BESEDA NI KONJ

## V dvoje je lepše

**V**učja Gomila, od koder je doma devetindvajsetletni Srečko Trplan, in Selo, kjer se je rodila pred enaindvajsetimi leti Sabina Kianec, sta sosednji vasi, zato se ljudje med seboj v glavnem poznajo, še posebej pa mladi, ki se srečujejo na plešnih zabavah.

Na veseljih sta se kar nekaj časa srečevala tudi onadva. Potem se je pojavila medsebojna simpatija in pred dobrima dvema letoma sta se odločila za skupno življenje pri Kiančevih v Selu. Prijazna Srečka so lepo sprejeli ne le Sabina, ampak tudi njena starša Ludvik in Zorica, potem dedek Geza in babica Helena ter stric Stefan. Imajo srednje veliko kmetijo, kjer je dobrodošla mlajša pomoč. Srečko je sicer zaposlen v obratu prosenjakovskega Pletilstva v Križevcih. Sabina, po poklicu natakarica, doslej še ni bila v redni službi, ampak je *kelnari-*

*la* občasno. Zdaj pa niti ne more, ker je pač treba paziti na sedem-mesečno Leo. Že bolj samostojen pa je dve leti star Gregor.

Rojstvo dugega otroka je mladi par spodbudilo, da svojo vezo nadgradi s poroko. Ta se je zgodila 24. novembra na matičnem uradu v Moravskih Toplicah, kjer je vodil poročni obred matičar Žarko Ratkai, krajši nagovor pa je imel župan Franc Cipot. Potem so odšli še v tamkajšnjo evangeličansko cerkev, kjer je zakon blagoslovil škof mag. Geza Erniša. Nevestina poročna pričra je bila botrina hčerka Sabina Gospod iz Moravskih Toplic. res-

nost ženinove odločitve za poroko pa je potrdil njegov priča svak Marjan Škraban iz Strukovce.

Gostija, na kateri je bilo sto deset gostov, pa je bila v Špičičevem gostišču v Puževcih.

Glede na to, da imata mlada zakonca Trplan (nevesta je prevzela možev priimek) dva razigrana otroka, s katerima se je treba veliko ukvarjati, seveda nista več prosta, zato ne moreta več velikokrat z doma. Pa vendarle, tu in tam gresta v kak dober lokal. Tudi silvestrovala bosta zunaj doma. Na poročno potovanje pa zaradi otrok nista mogla. - Š. S., foto: Džuban



Nogometiški soboške Mure so se nadvse razveselili povabila na silvestrski večer pred Spomenik zmage. Tu jih bo sprejel in jim nazdravil, kot kaže, novi predsednik Tibi Cigūt. Kako dolgo bo v sedlu, bo povedal na sprejemu. To, ali jim bo h kozarčku šampanjca priložil kuverte s poravnavo zaostalih obveznosti, pa zaenkrat še ni znano.

\*\*\*\*

Turniški župan Kocet je s svojim svetovalcem magistrim Jancem le ugotovil, da afriški somi v parni kopeli vrtine v Renkovcih ne bodo preživel, zato je umaknil občinsko vlogo za koncesijo in se sporazumel s podjetjem za pridelavo paradajza Čengrad. Poleg omenjenega spoznanja so ga k temu vodili tudi preveliki apetiti Nafte. Ta se je s svojo razvajanostjo in navajenostjo na pitje državnega medu in mleka spet izkazala, kako zelo so ji pri srcu novi termalni projekti. Tako, da jih poskuša v kalji zadušiti.

\*\*\*\*

Johanes Halb letos ni pripravil velenovioletnega sprejema za svoje poslovne partnerje v moravskem Casinoju. Kje so bili deležni njegove razkošne pozornosti, ni znano.

\*\*\*\*

V Murski Soboti sta bili tik pred božičem dve otvoritvi. Na otvoritvi Krathowila je bila vsa občinska smetana. Na otvoritev Reflexove proizvodne hale, ki bo zaposlila 18 delavcev, pa ni bilo niti občinske sirotke.

\*\*\*\*

Zavarovalnica Triglav je še zmeraj vroč kostanj na žerjavici. Zaenkrat je še igra o tem, kateri lobi jo bo dobil pod kontrolo, izenačena. Če bo prevladala Ropova ekipa, bodo močno prizadeti lastniški interesi treh velikih Pomurskih delničarjev. Med prvimi dvajsetimi so Radenska s 100 delnicami, oziroma 1,8-odstotnim lastniškim deležem, nekdanji direktor informatike v Muri in sedaj pri Triglavu z 89 oziroma 1,6-in Rudolf Cipot s 63 delnicami oziroma 1,1-odstotnim lastniškim deležem. Nominalna vrednost delnice je bila 498 tisoč tolarjev, zatem je bila na skupščini razpolovljena.

\*\*\*\*

Pomurje se razvija v diplomatskem sektorju. Dr. Marjan Senjur, ekskogospodarski minister, odhaja v London, Andrej Gerencar v Budimpešto, Feri Horvat se je Dunaju odpovedal. V igri pa je tudi Marjan Šifrar za Zagreb, ki pa »še visi«.

\*\*\*\*

Ostro protestno pismo zagrebškega nadškofa Buzančiča naj bi prejel razkniški župan Stanko Ivanušič - Razkoinikov. V ostri protestni noti naj bi ga opozoril na njegovo pasivnost pri slovenskem podpisu vatikanskega sporazuma, v katerem je tudi zapisano, da nobena župnija na slovenskem ozemlju ne more biti pod cerkveno jurisdikcijo katere druge države.

## Lastniki orožja bodo morali opraviti izpit

# Vsak dvajseti ima doma orožje

**N**a območju štirih upravnih enot je po podatkih Ministrstva za notranje zadeve na območju UE Lendava, Murskosov orožja, Ljutomer in Gornja Radgona skupaj 6288 kosov orožja. Na tisoč prebivalcev pride na območju UE Murska Sobota 49 kosov orožja, UE Ljutomera 55, UE Lendave 39 in na področju Gornje Radgone 67 kosov različnega orožja, ki ga imajo posamezniki in pravne osebe. Te številke pa ne vključujejo orožja, ki ga imajo policisti in vojska, ter orožja posameznikov, ki morebiti svojega orožja niso prijavili, kot predpisuje zakon.

Januarja 2002 bo začel veljati nov Zakon o orožju, po katerem bodo morali imeti vsi, ki imajo orožje, opravljen izpit, razen lovcev, ki so izpit naredili v lovski družini, izvzeti pa so tudi policisti in vojska. Orožna listina se bo na Upravni enoti lahko izdala kandidatom, ki so dopolnili 18 let, da za to ni zadržkov javnega reda, da je lastnik zanesljiv ter da ima upravičen razlog za izdajo orožne listine. Posameznik bo moral pri zbiranju dokazil o zanesljivosti aktivno sodelovati in v roku treh mesecev predložiti dokaze, da je njegova varnost ogrožena in da bi za zagotovitev varnosti potreboval varnostno obvezen preizkus teoretičnega znanja in ravnanja z orožjem.

Teoretično usposabljanje in preizkus znanja bodo lahko opravljali lastniki orožja na Ljudski univerzi v Murski Soboti, praktičen del pa na strelišču v Moščancih. Tistem, ki tega preizkusa ne bo opravil, bo prošnja za izdajo orožnega lista zavrnjena, je povedal Alojz Peček, na UE Murska Sobota.

A. Nana Rituper Rodež ■